刊爆

八消息

處 黒 女 反隊部府政

齌

碑帖畫册石章端硯

供應大量特價書。

**零節書畫展** 

由一月廿七日起至二月八日止

與 國協商

議結束發表聯合公報 台油問

即可控制全球產油量百

治家主

中華民國儒務委員會頒發登配證台教新字第一 香港政府明令指定刊登有關法律性質度告之有效 12

休維岑理司總

## 香港仔 是高時馬斯特等高量

擴張開幕

開

始營業謹此

星期

時

爲

本

舫

五

年

----

張揚 復 廷長 絲問

旅旅旅 行行行 社社社 

骨

科

響館

華僑晚報

八五號二樓

分類廣告

每天弍元

中

醫

次 機四

海角皇宮鮮舫謹啓

定座電話:5-527340 5-521984

各

语泛地 海蜡属 角淡地 量发 誠 夷 豆真 飮

國紀東影 製莊遊 · 布務 醬于有 · 駐 · 公公 國 · 限 · 司司

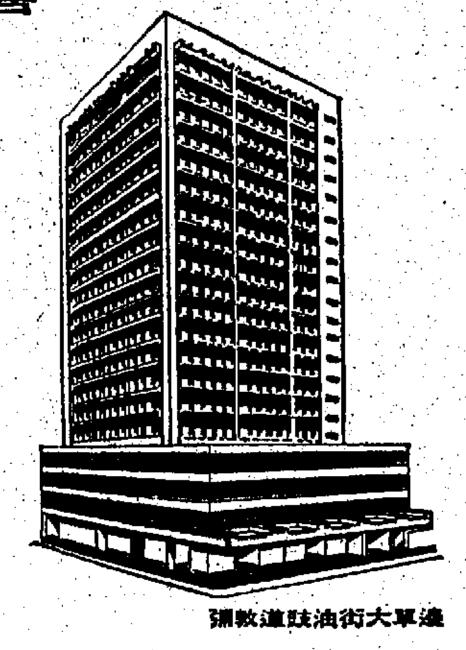
世代

旺角地王 銀行中心

即將入伙 開始出售

**適合銀行、酒樓** 百貨及各項商業

地下樓底特高18尺半 用途特质 地庫寬敞 **免釉地價** 年期長久 辦法简便 十年付款 一次付款 特別優符 700尺快速電梯及鉛質窗門 設備齊全 管理完善



凱聯酒店

域论海沟地库B26室 3-661249 - 3-674695 地级编幕版 3-315051

爐收 二百 七六〇八一三。三:話電座定 菜粤宗正理主厨下自親君賢高師厨牌皇



社 發 經 靐 厰 筵 濟 財 迎 圛 商 聯 喜 宴 春 定 酌 惠 會 歡 座

信 年 晚 理主 茗 飯

北魚鷄鴨生百發拼 菇 翅<sup>変</sup>財盆

( 元佰三價特席每 )

秋魚鷄片大

(元百四價特席每)

刊爆

八消息

處 黒 女 反隊部府政

齌

碑帖畫册石章端硯

供應大量特價書。

**零節書畫展** 

由一月廿七日起至二月八日止

與 國協商

議結束發表聯合公報 台油問

即可控制全球產油量百

治家主

中華民國儒務委員會頒發登配證台教新字第一 香港政府明令指定刊登有關法律性質度告之有效 12

休維岑理司總

## 香港仔 是高時馬斯特等高量

擴張開幕

開

始營業謹此

星期

時

爲

本

舫

五

年

----

張揚 復 廷長 絲問

旅旅旅 行行行 社社社 

骨

科

響館

華僑晚報

八五號二樓

分類廣告

每天弍元

中

醫

次 機四

海角皇宮鮮舫謹啓

定座電話:5-527340 5-521984

各

语泛地 海蜡属 角淡地 量发 誠 夷 豆真 飮

國紀東影 製莊遊 · 布務 醬于有 · 駐 · 公公 國 · 限 · 司司

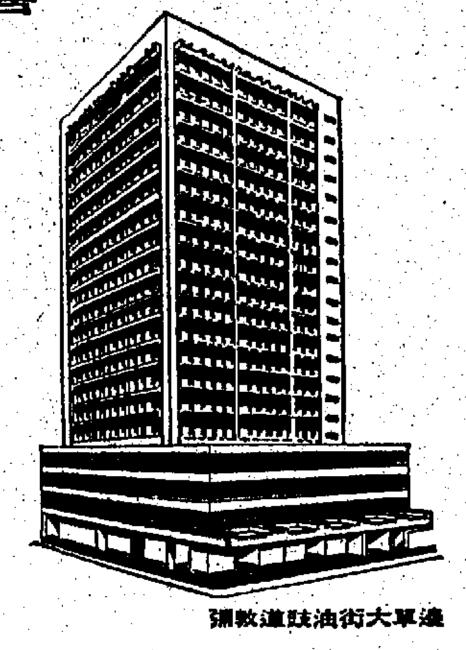
世代

旺角地王 銀行中心

即將入伙 開始出售

**適合銀行、酒樓** 百貨及各項商業

地下樓底特高18尺半 用途特质 地庫寬敞 **免釉地價** 年期長久 辦法简便 十年付款 一次付款 特別優符 700尺快速電梯及鉛質窗門 設備齊全 管理完善



凱聯酒店

域论海沟地库B26室 3-661249 - 3-674695 地级编幕版 3-315051

爐收 二百 七六〇八一三。三:話電座定 菜粤宗正理主厨下自親君賢高師厨牌皇



社 發 經 靐 厰 筵 濟 財 迎 圛 商 聯 喜 宴 春 定 酌 惠 會 歡 座

信 年 晚 理主 茗 飯

北魚鷄鴨生百發拼 菇 翅<sup>変</sup>財盆

( 元佰三價特席每 )

秋魚鷄片大

(元百四價特席每)

之密切關係者,則不必與當 整開 整危機,不了解美國 兩,則未免有傷物遺位多級 两中南半島軍事援助。如果 失主黨多級員愛德羅甘迺迪 學激烈,西質政府處境日趨

老

愛德華輕視南越色

ル 機

立乏廠各會格 與一互的·詢 執個相任志機

源

美國

發明

殺

胞機器

岡川

美進出

口銀行

總裁抵

情的開支總值二萬五千億美元。 他美元,包括蘇聯在內的羅沙公約組織各國在選十年中用於軍備方面 於軍備的開支估計合共一年率六十五億美

校園内嚴事現場附近一個游泳池的水放乾。該報政上只有五人。拯救人員繼續投奪・君君是否亦有了。全國交通安全委員會設置人說・登機名單共有工死者是再偏布的知名人士・同時・研倫布包訊報道台而爆炸・並隨落在美國大學校園內,結果五世五日電)所倫布包訊報職員報導・週六一架雙

1111

訓練全部

豚

為軍治學

旦見

過去

年

出售武器

一項研究顯示·美國已 -五日冠)美國政府的 -五日冠)美國政府的

**每年火数量比值居於次** 一般大軍火商的地位,出 加强它作鼠近年來世界

百五十

一と三年・美國出售電火化的野前将手平多一倍

美過去十

年售給外國軍

推行順利,則對癌症之治療將是 一次核子分裂,而對癌症之治療將是 一次核子分裂,而把癌細胞,該種 與五說,「該種方法是獨一無二 小核子分裂,而把癌細胞,該種 與五說,「該種方法是獨一無二 的一種的科學家已研究出一種 發展,可以發死癌症細胞,該種 發展 國際社美國加州巴羅阿爾杜廿五

柯 · 今際 防 · 所 以 · 所 以 · 外 · 間 答

會談情形。

新離二軍 政新 湊府 証 加 加 泰 月 事 府 加 國 高 新 坡 市 境 州 强 决 坡 稳 极 加

英男子 性愛生活大

大改善

**求自己快樂不** 除輸 宗接代 何管

0 以 1

家以日,及,

**股** 使 八

態而的容程在長委依與地 棒,,懷 親且小,中畏柯負凡隨無 峋满沿郡 切嚎 版反, 遊文李上行三 春 佈 街與

院的 他 做 百 星 派 雅 子 礼 粉 他 做 百 星 派 雅 子 礼 粉 他 快 位 期 稱 也 州 好 进 粉 也 的 可 假 極 也 州 中 五 野 颐 跟 年 日 。 配 郷

搜捕兇徒



1 -

## 去年 對 販 · , 华府 秘南不國。 展 然不他我 島內 密 华 管 化 我 副 娶 再 作戦

九·元點百感港 公共·五四到去 斤飯在·十樂年

批學員 

加去年邀七千

公共屋邨管理員受訓練

學院今年發 亦大有

聞精

百章将來能自信、自拿、自立。(第三張第一百章將來能自信、自拿、自立。(第三張第一使百章將來能自信、自拿、自立。(第三張第一使百章接受教育之心光質人學校,現由幼一百章是受教育 將來能自立

延弗族 麗聲 皇都 映献場五大今 入加邦聯 受享新激剌新迷影片鬥武看愛給 世界空手。冠軍歐洲空手道冠軍 各斯**克**里爾斯 **克**里爾斯 **克**里 拍台港外全 攝灣澳景部 洋日西中 洋本洋國 大柔拳功 調道術夫 利無**槍**連脚閃拳旋 激比!環!電!風 出現行場別品等の設定 19%

## 蔣經 與農夫 國院 長 談笑

民

贈三隻

東等將為力話是所 。 或不强已。在想 一旁會大較他此像

巡視屏

模的觀光地帶。 使成爲台灣南端近具規 明人入勝的海底公園。 的特定熱帶魚視托與建

預

合政

國軍受的四則 政府傷 分子具

北愛停 有統領

彩力或勞·及問 聚及社工他好沙 版本會階們多哈

全部學績與自

行進利順昨選大國泰











第二次

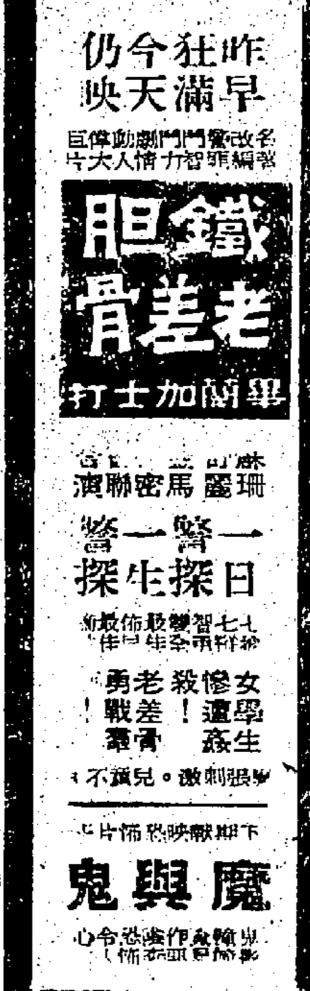
TODAY

YESTERDAY



TOMORROW







**湿故事人物!** 得該法令所!

切

保障

並當採取

切

以阻止任何

士侵犯

之電

有

限

師

の中へなっている。

高尚國林洋樓

遠

KNOSHED GAROEN

#\$17U

等於香港

年

日所

九七二年十

月十日日

修正

並擴張至香港相

年

質施之版權案法令

該

本東映

動

株式

會社

( TOE!

DOGA

萬元賈樓

率位左足 交通便移 材料名类 散燈一定。 • 外接及軍用电影疾者

**\* 第大网络股外的大型** 

● 花草木大門地獄

分類八字 等处交换

44 85 # #FEE 220 7.85

本東映動畫株式會社

DOGA

**JAPANESE** 

CORPORATION

WHOSE

所獨有

PRINCIPAL

物通稱一幪面鋁人一個物通稱一幪面鋁人有限

限公司在香港及澳門

地區

有獨家使用著名故事

星港大

**灣**仔洛克道233·243號

現貨二房二雕全部向南

十萬元起 十年付款

二、三、四根特價廉督

怡華置業有限公司

("KAMEN

RIDER"

利

而該故事

八物

版

權爲日

通

告

の経験を経験を表示の対象を対象を表示を対象を表示を対象を表示を対象を対象を対象を対象を表示を対象を表示を対象を表示を対象を表示を対象を表示を対象を表示を対象を表示を対象を表示を対象を表示を対象を表示を表示を表示を表示を表示を表示という。

遺籍調理

同啓

十二個月年息

六個月年息

三個月年息

八厘二五

九厘二五 914%

532 呎至1,100呎

特價租售

分十年付款

已有入伙紙

2.3.4楼酒楼寫字樓

台華置業有限公司 中環書版街10號新順和大厦97金 電話:5-249340 5-248429

**出程觉法:5-725625** 

地下旺舖

十厘

四女介敏化美國計

婚典禮特

接受各種定期存款・利率如下:

きにきる

議員致詞强調敬老尊賢 <del>划安樂村手襪廠</del> 安享天命」位老人家「老甚益壯,一類感愉快,敬祝在座各 一級犯控三項罪名,

茗拜飯到便康宗乘好樓

春年呼通價製料面天

鄧鏡波中學老

八一〇七六字:請電座定

股東為

聯邦信託有限公司

存欵利息優厚

租賃及房產按揭業務

地址:香港禮頓道雲翠大厦五樓

海

聯

大厦票

向海向隧道

賈

値

栾

存欵多於十萬或存期長過二年者面議

怡和有限公司 及

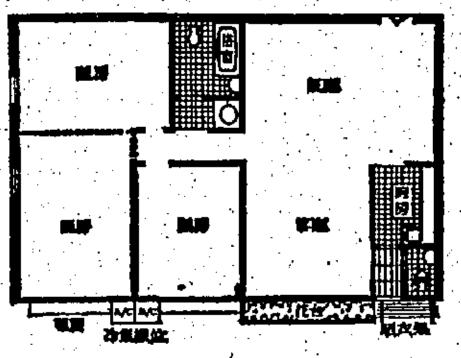
仁学行有限公司

84至86號(麥

999年期

平通华山 

特價每呎 \$175. 起 首期転付萬餘元・十年分期



園林海景, 兩者兼得 鄰近學府,地區高尚 用料最靚·設備一流

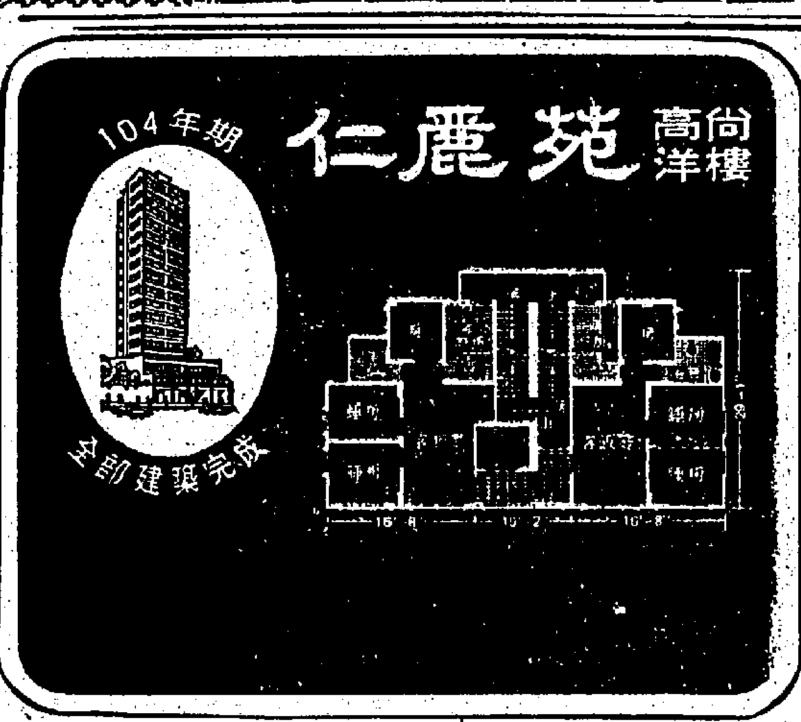
設有示範單位. 歡迎駕臨 實地參觀選購。

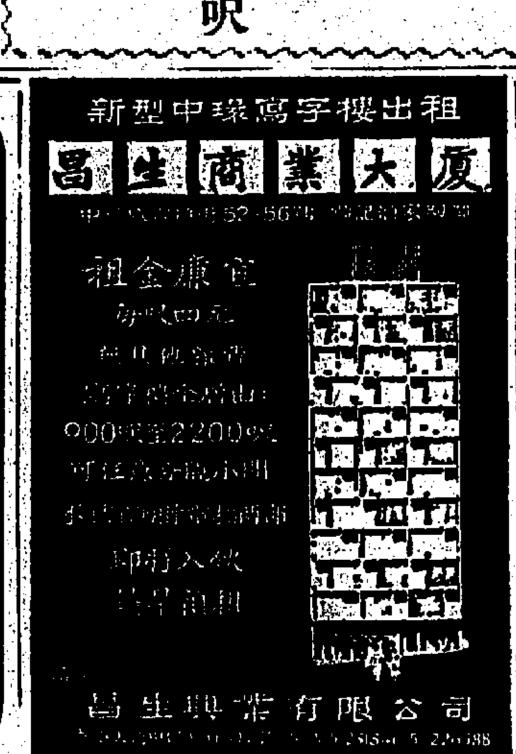
中联驾廠街10號新顧利大厦97室 電話:5-249340 5-248429

厦

清

**來故仕** 此所 當 佳饌 試便 宗旨・一 金冠 中切多





樓底一

有升

角

咀

海

傍

貨

倉

.7. 首

MICHARICANICA

去年警員交通費支銷 白萬 鄭

電話:五-七九三四二一 現貨 歡迎參觀

分期面臟

平位面積840呎至1238呎

仍立出買 由後起**兴** 商,新期

通貨膨脹, 百物騰貴聲中,

所有貨品,一律割價亷售

Department stores

同時

龍子行爲便利顧客除舊更新, 特舉辦……

彩

積極參與掃毒運動工作

高電 在 戒 電 年 本 第 年 年 中 心

萬

入吸毒問題極嚴重

公園召開賴大公開性第會,宜傳更有效抗奪工作,應人吸灣,每十人中最少有一人受選問題直接或問股務聯會總幹耶許賢發指出,青少年吸舞日增,據

雲泉

清潔年

# 彩色電視機鼓式最多顏色最靚

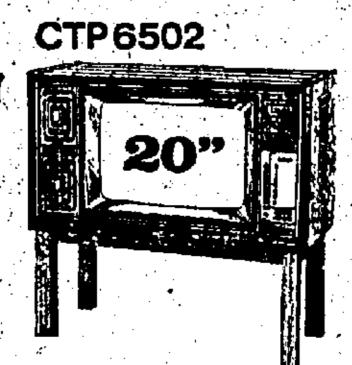


CTP 7501

Sho.



舉行















# 欸饝金益公助協

商業犯罪

經常與外

舉 商業罪案法年

罪案調査女

質爲上盛因為無數數

達誠三洋電器有限公司 服務部電話:3.442776

電話:5-245114(7線)

總經銷:東誠電業有限公司 電話:5-452056(4線) 服務部電話; | 2-420191(4線) 請到各太電器行或三洋陳列室參觀選購。 - 服務快捷,現實分期,一律歡迎

全部電子按鈕選台

預排節目使受

助學金

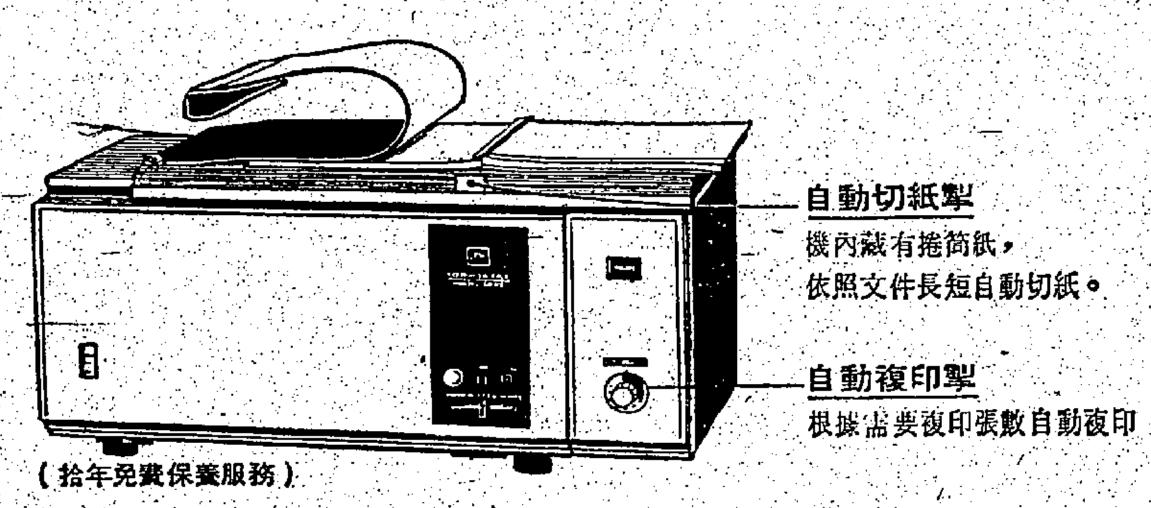
## 國際知名之男仕襯衫

採用歐洲最輕盈之高級衣料, 精心裁製,優雅適體,領款新 穎,顏色脫俗,趨時而不流於 浮誇,這就是:

Van Heusen 英國襯衫

### JUSE FELICIANU 感謝隆情厚意 荷西菲利斯安汉 感謝香港廣大歌選 植蔵・將於本月 再三來港演出兩場 萬勿錯過: 藝園・於仁行地下簡潔 晚上七時三十分 利舞台戲院 在利舞台戲院上演 通利琴行・港九各分

門票:二十、三十五、五十、七十元



2. 有自動切紙刀, 祇需購買單一捲筒紙, 即可影印與原稿同樣呎 碼的副本。——故不但避免購買多種不同呎碼的影印紙及不斷

**越經雜: 宇宙商業機器有限公司** 

香港皇后大道中36號與璋大厦501室 - 電話:5-233617,5-240849,5-241798,5-224360

### 更換入紙膠盒的麻煩,而且亦減低了影印成本。 越代理: 民安東芝有限公司

## 華僑日報讀者 春節復活節洩陽團

## 泰國

歡渡春節特價團 五天曼谷芭堤雅\$1.350

2月11日 3月28日 七天曼谷、清邁\$1.750 2月11日 3月28日

曼谷分趾:譚學識君親自領隊 珊瑚岛海底探秘。工業村清邁訪美 玫瑰園酒店住宿·新水上市场攬勝。 四天週末芭堤雅 (逢星期五出發)

## 菲律賓

春節渡假豪華團

四天 非律 資\$1.550 3月28日

六天菲律賓碧瑶\$1.850 2月22日 3月28日

> 住宿。馬尼拉希爾頓大酒店 碧路松团大酒店

週遊: 馬尼拉·百勝灘·碧瑤

春節渡假豪華團

七天日本本州 \$2.750 ( 農曆年廿九) 影視紅星:李成德小姐領隊 \$2.550 七天日韓聯遊

(復活節團) 3月28日 住宿:東京京王大酒店。大阪新阪急 酒店

邁遊:大阪、奈良、京都、富士山、 箱根、江之島、横濱、東京、

## 湾

春節渡假豪華團 **\$1,90**0| 十天台灣環島 2月8日 3月28日 八天台灣環島 \$ 1.650 3月28日

讀者服務・廉價機票 熟綫電話:5-453727

夏威夷 但职華 星周泰

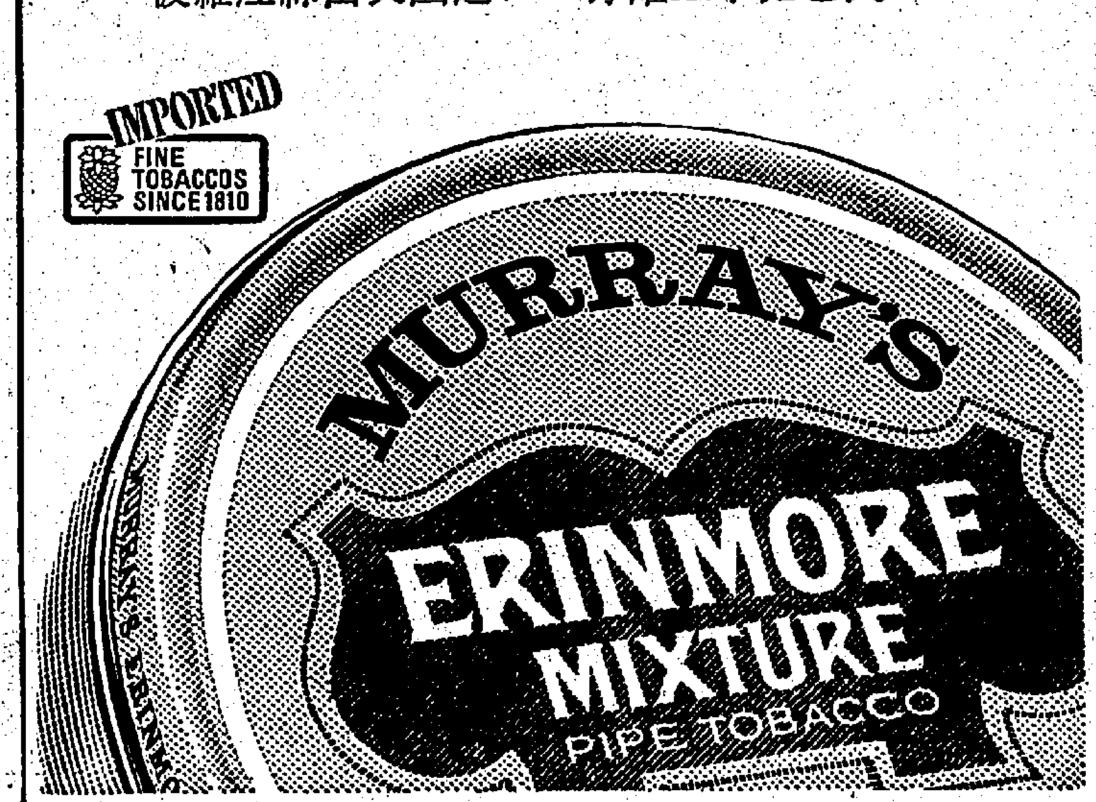
詳情請詢:七海旅運有限公司 德輔道中國際大厦1702室 電話:5-455639 6-451404

## 波蘿煙絲 講究吸食煙斗人仕之珍品

菠蘿煙絲是講究吸食煙斗人仕最喜愛的 煙絲,一種選用維珍尼亞與卡雲廸斯煙葉 配製的煙絲,耐燃、濃郁。

菠蘿煙絲獨具的香醇煙味,與衆不同的 芬香,得蒙全球吸食煙斗人仕垂青, 歷代不異。

菠蘿煙絲由英國進口,每罐五十克包裝。



廉

官

派九米:七樂景ン工政聚係炳, (角へ在文乙年盛)へ)

一飯槌禁目,用逈他按是,算,糊

會子獅在年壽孔 歲晚大掃除樂富分區會

MENENCE LIBILANT

工,村率被官 > 响鐵 人鐵新領,勝日應石 及石輿童郡,下滑山 【休暑 圾樂 【献之黑宮 場同點分 部員即大獅一候君酒子

播,道 白西民

資謝助務族局野恭五火 後意,設活屬火爾時 是,他也

彩

調者

專與生建議 發

學常識解答

7777

,病 有濟 所徵 以是胃 力?

陳樹縣熱

•

何譚慧珍

治 、蹇

文公司 和畸

交。文章 

**热率于图**辩 察席與答、 《一〇〇元 & .MRS 、課杜佩珍 何難通

·胸、郭郭 GA 郭撰 郭輝宏、A 烈、志、郭广

鄉馬景賢

〇周光馬

简一、

防禦·循原止·所亦因

安周勳諸

Ğο

〇 郭 元志 志 彬郭郭二、楊顧 、志恩〇類志 III 郭耀慈〇賢委元 志、二元、率二 類子○ 採集○ 、正元 ·O > 

服中翼

`• **3** 

**酸源四** 

行取八 務須依時出席の東温・外幣比 挺 李 受 的 三 漢 洲 紐 西 貨页個實 受良返皆學 最 港碑辦 高在後,了

楊經陳第一時福祥照十中時

o 新 o 星六華

· 真三第張二第 《日六十月二十年寅甲歷夏

以協模力付下助金。数

短補雖加者。所比利其作談對價難盾枷,驚話

造以取能,

蚕接或存户 一的,,既

備• 潤公一• 公? 一百在魚債公

有

七務加一心不定首

• 戶始用雖相?必在用壁

蔡璇() 珊

二獎

字晉、子 安周勳諸 , 共齡晉經 共啓、兆 三、平晉許三邦陳申周 志郭共陳共郭〇潘二李三、勇勉二樹二琳元祖〇琳〇登 元祖〇琳〇晉、封七〇、秀、錫一四〇、〇康晉、芬〇譚梅陳年、元榮元、奎晉、元永、經、 、乃二琳 、 愛〇 始〇 弼 万、〇、 琪蔡元張 郭蘧○、○、 元 郭元 陳 京 郭元 康 京 郭 永 東 志 東 志 東 志 東 本 本 **甄率于** 

ASMIN NO SET ASMI

BARBARA BA

中 反 量 度 被 被 被 被 被

原下精没因垂液有

(第〇) 印

可

安公司二〇

口公司二

叫景雅、吳 S. DENIS WONG、

會

火元、誠火〇青元行元

公司

求閱涉、,。由的回

學 李 李 李 李 亦 十 親 世 : 李〇〇〇〇〇

台質與

歲即均

電影

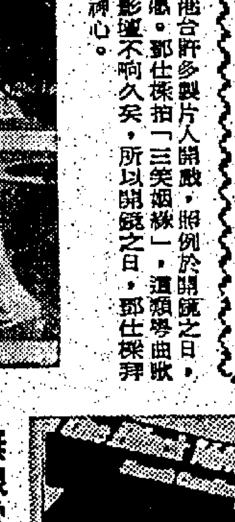
能與

有個願

合衆社無綫鐵傳貨)

# 附雪詩學藝 南遊在即排 載

的唱做工架基礎至穩,是任、白視爲最出色的弟子之有十四年之久,經過選十四年的嚴師指導和辛勤努力別習梅專詩選是個購簡而為小姑娘,她追隨任、白學實



陳融革

胡錦良



묾

埔頭甲 組足球聯



流浪哀兵上

**- 陣後來居上** 

。昨年賻與入場觀案一萬九千零十五 大戰光率,在政府大球場上演,流浪



養

胡陳古(梁 國際上活 朗良權)武

で長田

布

今日へ即伊邦へ小へ都 後沙先鴻 華先 後鴻

し維し島地労し改し昌

一吳欽堯

二九五二三加三四三四四二秦比比比比比比比比比比比比比比比比比比 秦三比

足 結

籲請注視車

本門羅萊島東尔伊

體育名流

**罗贴,而在防守力聚般的局**一加降班的危險,從現時竖一放不断增兵的局面下,恰

**璋简珠羅 除練王洪雄** 

推舞 除毒品運

**学分世**請 天擂七收 來映日看

ー的シー 第長晩器

Edit

乒

七時國華電器 版 成 放 **就** ・七時

水藥對

最終目的使失明

曾工作員」。 曾工作員」。 理個名稱已於一九六五年停用,並改爲「四該社 理個名稱已於一九六五年停用,並改爲「四該社 以前,四該社會工作員的名稱是施服官,但

美美貝才示申多句至为

大送黃金寶錠

歲晚減價酬賓

五折圆九折

報日僑

鈔祟

◀點特▶ ALFLOW 幸 福 水電 器熱 **個技** 84×444×344

或中區聯邦大廈香港電燈公司用戶中心 各大電器行有各

旺角總店•美孚新邨分店同時舉行

字號老・貨式新

贈品意頭最吉祥

接受報名 春節 % % % % % % 餘額數名

四天\$1000 專人領隊·內陸班機 五天\$11508/2 10/2 11/2 22/2 九天\$15505/4 19/4

27/3 22/3 3/5 19/4 十天\$2890 5/4 7/6

碧瑤百勝灘 27/3 13/4 18/5





仅,即大量聘請管理員,在),經過試驗性的服務後,每(即原日的廣粗屋),但自

在上一年四十十二年

1 - 窓份證明替已第

司任港馮 報何羅藏 告理便辭

精製品等

世间人士獲知任何理由不應性)現住香港設含道3 B號與漢乙(FRANCIS CHOW)及

啟事

一五六宗

錢債案

香枝示铁道本下地如古登於三及列方

未人於香百附方法

之地式傳生

佈力紙通於

古之連與一 板人员上九

上口上述七

• 成进校四

令人一月 三

之粗個號港宁

- **四租字**多

百空六七法 五間百四院 十和元年通

未亡

判院 **两乙** ・星式

話告

五次

上四黃乾事律師

法庭斯此案作

不強衛力

英C X 年

用總温

将任何人士 CHUN)。

附担任更繁忙的工作。他們用它和加强對居民服務的需要。 人。現仍繼續招聘更多的管理员

榮

管邨屋共公强加

練訓程課式正受接員人理管

識常養保係關民居進促習舉



**・據人八** 

有·斯日 探倘用前致

將有暫將 該延面有通

公製通關台 可·知文本

战其有一

日項聚七 期及跨五 過索。年

※三〇

二離

訟案

间

親臨執紼

惠賜厚賻

高誼隆情

吸存均

以解弦~~
此書特 三二
案如登~~

登本多之中通

大學表格五

五宝之任何成年人彭拉

一班九事生门

慈黃母

凌五太夫

之喪於昨(廿六

口在九龍

殯儀舘出殯辱承

雅告

師,實際

法院署理助理經歷

杜

製品啓

聯 在 新 記 舞

與,於

华男 光油 無媳劉杏貞

地 Posalie 地 等 外 等 地 等 外 等

等

之則,件公 餘作約是司 入 以爲請達之 不 派集該本價

公司經理世

**入境毋需簽證 水珍發展旅遊** 是日

致紀念品 群飛宋年吳林廣優許,像長人遜 傑,北,飯服桂,賢有一代飲香 原際答源,陳瑛主座表仰香 「阮斌,國,劉温祖仇蓋留全, 於阮斌,國,劉温祖仇蓋留全, 治,實器陶德選擇優數念體隨君

九芸年-月

院示 僑地人后知 一生四舌雞 政向 方四及借方式年堂教法作士资源院 原多街利

道(て。時於 本多二香傳 中7级师 大夏一〇五宝之任 大夏一〇五宝之任 大夏一〇五宝之任

限公司啓 を飲拍牌大〇年<sup>2</sup> 神貨費入度分十名 物以號二〇時。 (4) 医中心环境 海绵 医甲酚甲酰胺甲烷 jj 1 撥 抗 療 療 環 療 果 風 裏 | | |

表九祺 格七萬

A 年港 山十島

被在皇

人港大 左難厦 軍多一

六方

一五七宗

· 東格五A」將以下可 東大登先生於一九

列方式作爲有實力

及七

先室 群靈隨即出殯擇吉火化哀此計 香港殯儀館治喪護定一月廿八日( 餐和醫院積閏享壽六十有五歲奉移 養和醫院積閏享壽六十有五歲奉移 · 母 黄 太夫· 枚期夫 治喪處·香港預機館二樓 孝女茜琛 孝男 恭罗安 外球男 開兆培 外孫女闕實情 丁玉津 西平 婚關志强 癖於公曆 泣告

李男国国地域的民族 孝女 男 外 月說深湫麗 間 健安 費 孫 鄭 鄭 鄭 東 東

放親臨軟締 港預機館出預學承天梅炎秋先生 設此鳴 惠賜厚膊 之喪於昨 高旗隆情 廿六) 殁存均感 日在香

之。 建远及表 公地律

高

第五宗

为果定可避向法院申請累別。 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺席下致出接收令。該政策》 《五年二月四日上午九時三十分在法院開庭研訊·而貴公司必須於上述日》 《五年二月四日上午九時三十分在法院開庭研訊·而貴公司必須於上述日》 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺席下致出接收令。該政策》 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺席下致出接收令。該政策》 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺席下致出接收令。該政策》 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺席下致出接收令。該政策》 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺席下致出接收令。該政策》 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺席下致出接收令。該政策》 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺席下致出接收令。該政策》 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺席下致出接收令。該政策》 《知出庭版訊·倘屈時不到則法庭可在貴公司缺虑了政策與章事本及整有印鑑之》 《知本法院命令以代系方式將一份整有印鑑之政策與章事本及整有印鑑之》

英國默樣設計註册號數:967774 現聲明在一九七五年一月六日上述聚樣設計註册 號數之廣告所用D.YOUNG & CO. 之名義爲代表 律師读屬錯誤。 同時 D. YOUNG & CO. 不是律師及不是本願 代表律師或其它人等。 D. YLNG & CO. 只是 'CHARTERED PATENT AGENTS" 計代表。特比更正。·

TZ LIMITED 註册地介也需撤交规定之数,该真军已定於一个地种分布该案聆即時由其本人人或投资人意欲支持或反对。 一个人或投资人意欲支持或反对。 一个人或投资人意欲支持或反对。 一个人或投资人意欲支持或反对。 一个人或投资人意欲支持或反对。 一个人或投资人意欲支持或反对。 一个人或是是是一个人。 一个人。 一个一。 一一一。 一一。 一一一。 一一。 一一。

供人法如一地日

八員協馬東京

香 府

本人和

地族受疫區內接受發

個國際展覽

展市場

進軍世界各地而至香港 斯表示高與見到美國企 斯表示高與見到美國企

香港第

往参配的人士选念,估計醫院於昨日上午十時至下

正式

啓用

年

健康常

市政局委員業鍋恩則認為政府在批準電話加價三成後,才設立調查委員會,表示領導市政局委員業鍋恩則認為政府在批準電話加價三成後,才設立調查委員會,表示領導市政局委員業鍋恩則認為政府在批準電話加價三成後,才設立調查委員會,表示領導市政局委員業鍋恩則認為政府在批準電話加價三成後,才設立調查委員會,表示領導市政局委員業鍋恩則認為政府在批準電話加價三成後,才設立調查委員會,表示領導市政局委員業鍋恩則認為政府在批準電話加價三成後,才設立調查委員會,表示領導市政局委員業鍋恩則認為政府在批準電話加價三成後,才設立調查委員會,表示領導

MEFERENCE LIBRARY

本港



進豐銀行

地址:淺水灣海攤道

牛奶公司購物中心內

实德滩行有限公司

本公司代理世界各國名廠商業機器 及文儀用品·種類繁多·任君選購



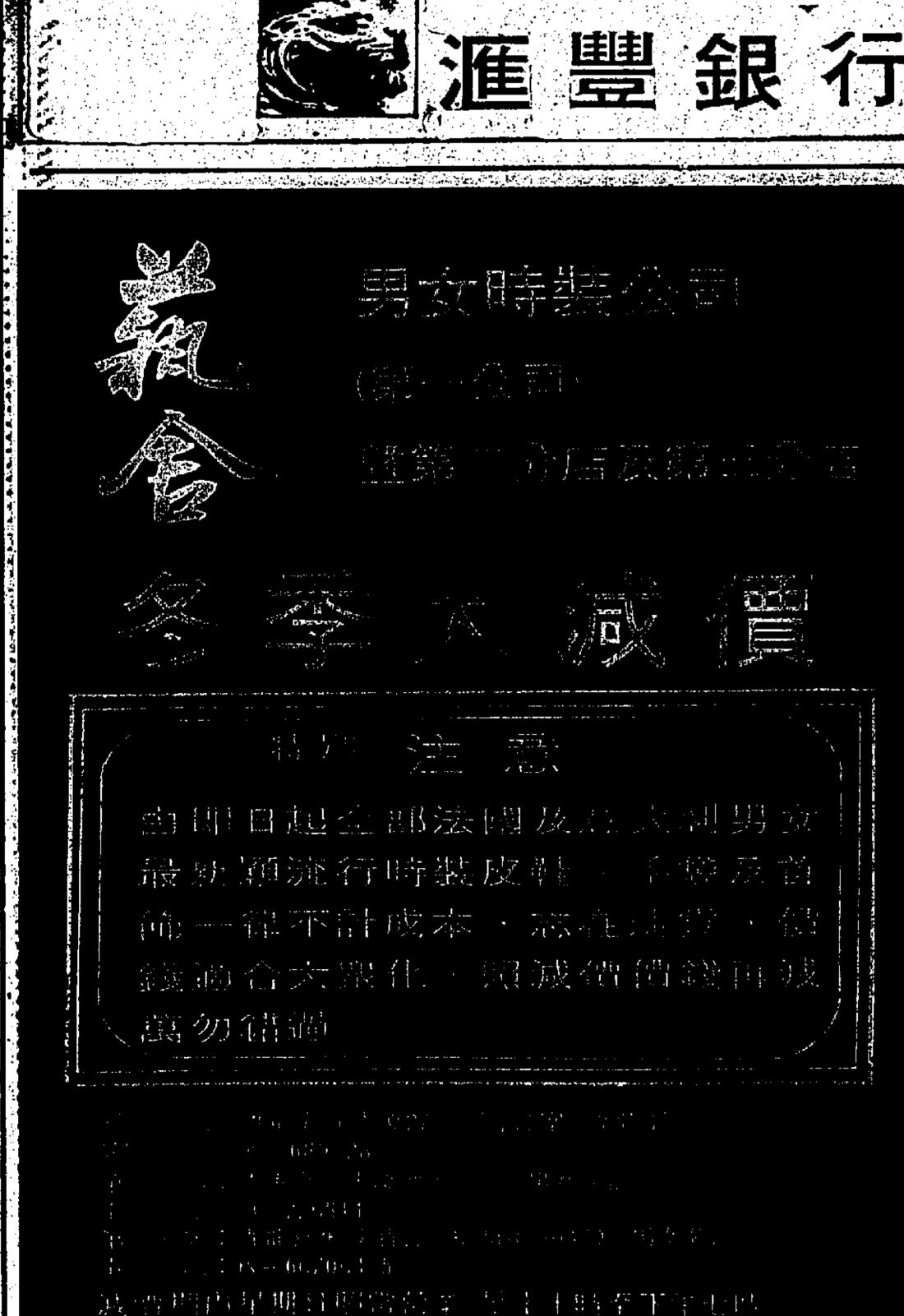
請來電通知,即派專人接洽,各界惠顧,無任歡迎

香港西環域多利道 H 3 5 8 5

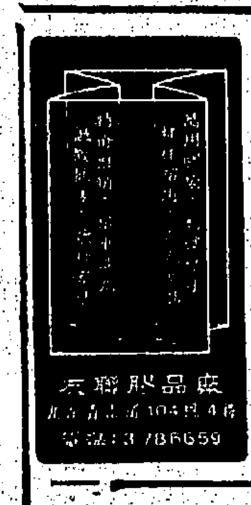
第二陳列室: 辦事成及貨倉 木 八 工 版: 網具工廠: 電話: H-225161 (五段) 電話: H-225165 (五錢) 電話: H-\$20155 (五錢) 電話: H-520130 (五級) 電話: H-224491,468388

用5IMPLEX牌計略記錄機使關下之大機構 #代理:文儀洋行 已具六十餘年歷史經驗豐富信譽卓著

第一族列宝: 者差於仁大區 1615-1617 室 **電影5-225161 (6級)** 第二號刊室: 看推於仁大厦二複貨塔110—111室 電影5-225161(区劃)



目



算四第張三第



置廉效大

如蒙惠顧

· 不折不扣 · 上期收费 每日下午六時前敬稿

5-221563

三 九龍旺角辦事處上海街四九七號地下四 九龍代理佐敦道碼頭舊栗處側築塗號

萬順貿易

皮, 牆紙, 地磚,扶手,

旺角彌敦道 757 號

合各高尚行業 每單位拾萬圓起

瑞昌建築有限公司 3 303673,3 318252.3 819671

尖沙咀——有利大厦 筑较道5樓2單位古讓909呎——653呎

士瓜灣一唐 樓 環達街1號高層單位共460呎 深水埗——海增街

指\$240 排\$125

會合聯教佛

台塑廠及台織廠人造羊毛, 豪華地毡,毛毡。 香港都黎利街六號印刷行32—33室. 電話:5-246165(四級) 出新毛、止脫髮、止痕癢、 頭皮、效力驚人,還你活髮, 遠你青春·立單保證·請駕新

螺絲也有專門

5 擴張地址:香港軒尼詩道 385 **魏軒寧大厦(按6字)601室···** 國際生髮治療中心 「金麗醬對面所有隧道車到」 《発養檢查(註册西醫十名免費) 電話:5-721421

地板打腦



工廠大厦

精洗地毡

取價公道

遠近歡迎

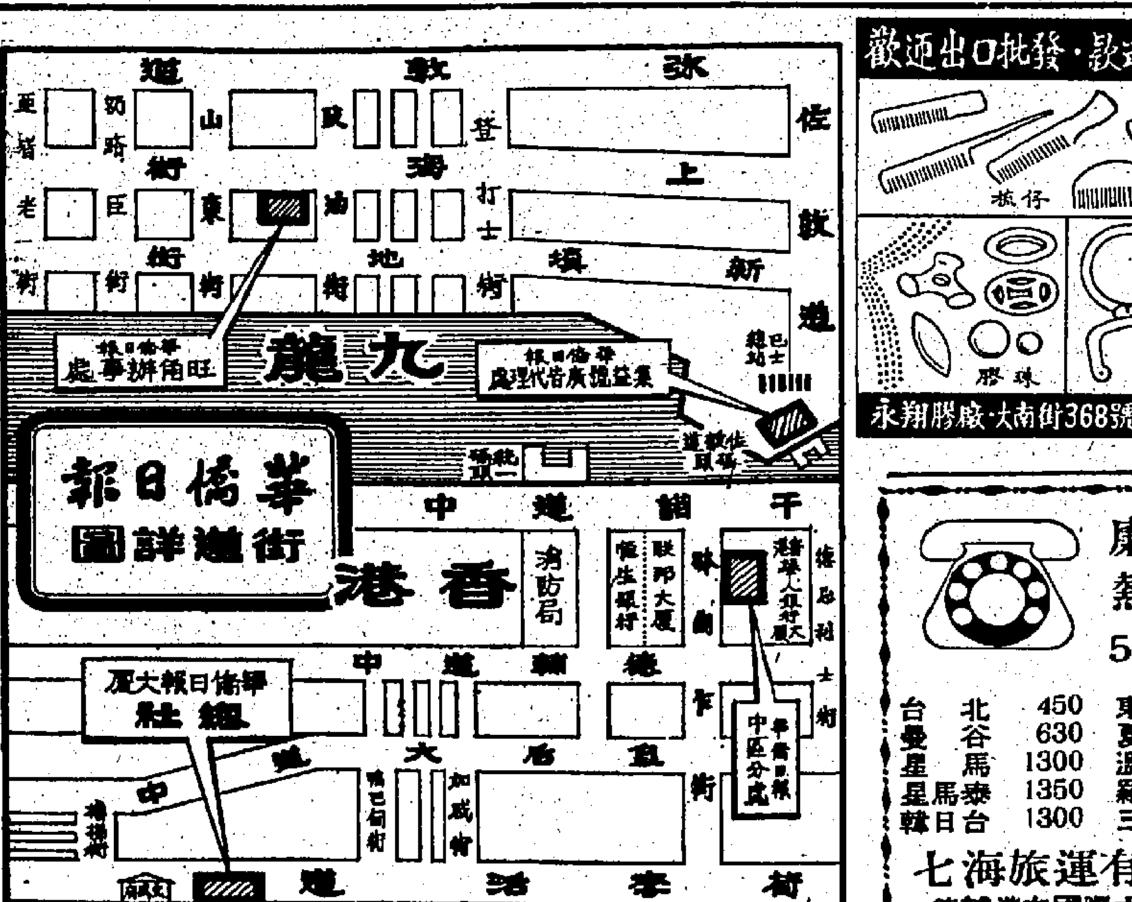
\$210 \$110 

版名利大藝 FARD

名廠出品 家庭電器 新欵實用 歡迎參觀 耀生行有限公司

香港

寶田樓宇 首期只付一萬元









軸承服務中心 荃灣大霸街43號地下 電話:12-429267 電話:3-446551 3-447802 .3-449181

九龍太子道74號地下 電話:3-930138

作養腐失

**陵**存打上

麼單細失

併A郷上 県四灣海 東二分海 英七行菜

速が地大

字 家在址你我 外更有知

尋

日七廿月一年五七九一曆公年四十六國民華中

58783是位 大寶

齍

實是光

話H

453101

453111

**动**落尺 或貨物下

大行類公司

中環恒生大厦1601 室

電 話:H223176

鑽石玉器零沽批發

鳴

볢

枝買

辨商

336香特事選及來 長港領務輸香往 州仔幫表魚港長 魚魚情格類仔洲

不折不扣。上則微覺,每日下午大時刊字如超過一個位,即多出字數按一本報分類過告, 微迎各界來稱惠登,本報分類過告, 微迎各界來稱惠登, 世 學 英 中 业 女德生望 細字 計 壹 四 個 教預華投科仁 中大場系友會辦 少生 數等科有定 廣告 信箱 日 會 英文作文文法G·E 及 ORAL 進大畢業效學法與十年經驗稍補 GCE及TOEFL 進大入學試 私家補習簡 660 英數 不一八七六九**次**治 小型可聞別**政** 小型 一八七六九**次**治 一八七六九**次**治 一八七六九**次**治 五化班研 誘携收據來取 優報人年 大中謂經 些 422 423 424 3 425 1 430 4 433 7 434 7 437 7 443 7 443 7 443 7 443 7 443 7 443 7 443 7 443 403 449 404 450 405 451 406 453 407 454 408 455 413 457 414 458 43小熟啟 15和謝輔 15和拼男 橋 1020 1490 1022 1491 904 977 907 983 九歸各二 八ध級以 二日同下 1534 合科中餘 885 887 889 898 900 861 864 867 可免費試處港九任何區F .4.5.6 任何中小學生或自修者3.806775 調英替 **電**中各 914 985 915 988 917 990 918 991 921 996 922 997 923 999 926 每天三元 388 399 九龍代理佐敦道碼頭信箱號碼 旺角辦事處信 中區辦事 1028 1029 1030 1032 437844基4 437844基4 437844基4 437844基4 437844基4 437844基4 437844 437844 43784 437 提拔者医本報475 信符後晚 女文徽徽等工作员 待 田四 B 208 209 210 216 223 238 230 232 233 236 252 253 帳 稅 1六五四八〇潘治 同學補督各科有 配為中華各科有 1034 處 873 875 877 第 879 402 403 經驗最好 時前做祸,(每段渴幅如超過四個位則該段廣告每天每一個位過增計算。每段最少可刊四個位每天拾式元,長,每段(大字四個,細字卅变個)定簋一個位,每天收 62 106 116 124 130 131 133 1041 ·收数公道 不務公各本登稅整 317207年 3172 1042 香港家庭服務社 5-458591 5-458492 箱 1043 1053 業各 號碼 1058 1059 1063 和合介紹家務女備 教聘師請 是加州 百起有意函本報1087箱 管通程度不限年齡新五 第一時,大企業公司職 <u>0469565</u> 近照寄本報信箱465 時間時後生數名面散歷時間時後生數名面散歷時間 1066 聘 励 協治 @□□⊖ 九九中機 1067 分 請人 則壓通凡 約電順基 談話英登 149 日程及聘 報度管助 州艦配港 本近菜西 報照打<mark>数</mark> 292 414 458 153. 298 九龍代理佐教道碼頭售界處即九龍田角辦事處上海衛港衛門作為香港衛門的大學 類 416 459 狗 四日本 1080 419 461 163 活崗經管 太白數里 洽談有多 420 462 H 237265 **⊕20382**5 171 . 古 蛋 1082 龍片取附科白英有 中及錄 註學中文經 央電有 · 等文 · 翰 郵話就能發部英能 籍通者教師 · 敬教 三訊請 題多中 · 日 過發英節節文 號符位口立符 1号 合遇請文盛货 1号 則函附件理解 女 面本近識英某 函六工港 本時作員 報新工員 僧金作年 15 函品職型英大 維貌員度文公 備端多以极司 日正名上公尖 報新中年數沙 商行 九中急某 中學初商 中學初商 央歷級大 郵薪與機 線建(香港)有限公司 晚 女聯 尼師 | 英 詩將 F 文 道版 3世 九元級時 經驗者優先與用有意者請給 具中英文詳歷及附經歷影本 間 上經驗。能克苦耐勞·有上進心者 6版年至各區 員信照1830一獎 員 位服多 和工中機 **駅合時旺 三三三** 四及极及語 百 報錄 常度名計女 收計元 請詳履歷·電話·附照寄九龍亞士 近照等面九龍尖沙咀索教道 七新。 注題一出過 三國一出過 類型起普中語 √ 號下下號 美麗都大厦天台辦事處合則 厘道24一30號天星大厦六樓 英 實用烹飪學院 七付為京堂西 詩四陸合苦名區 詩號照待嗣以某 校箱及週勞熟大 始發年當 八日 日 年 男 日 年 男 日 年 男 日 年 男 日 年 男 日 年 男 日 年 男 田 左 郷 名 田 左 授 老 唐餅西 餅打麵 月16辦寫 始 初打 夠經過台和有人別 大美賀打 大四生打 英文簿記班一2月5日開學達星期3、 廣安大厦閣樓電話 88個招老 H794264名厨任教 田州且油津 歪四會打 **大考選消** 四特函視 幣翻寫利下 化 图 七週 詳读 登降 首邓男 書 誠 話政必印校。上 頭酸證書指導出國 一晚招老 九獎優理 詢**大師號** 月教習 麵西油點燒粵 的二學道 報名•汝州街88號地下TEL K809234 修必語各大書店均有代售。 招日夜校各科及商科中學各班新生 F.1. F.2. F.3.F.4. F.5 班 裁剪全科 基礎日語會話(附日人錄音帶 全套\$25 全套\$30 日本語商業會話(日人錄香帶 聽覺打字・中英簿記・出入口文員班 初級德文會話(附德人錄音帶 全套\$30 藝 中英會計·數理專修· L.C.C. 文 憑 班 高級英語會話(附英人錄音帶 全套\$28 會考及英國各大學會 GCE英文 中級英語會話(附英人錄音帶 全套\$25 英文速記·珠算全科·PITMAN 文憑班 文憑本校並介紹就業 基礎英語會話(附英人錄音帶 全套\$25 文・國語・TOEFL 全套\$25 本校代各界翻譯各國文件 安德烈博士、校覧:伍王玲平、校長:伍楚生博士主理 點心25欸 德信烹飪學校 達海烹飪。 德誠選學院 烹 世城論會英 甲 **加任希**·顿顿酒店大厨師 粤點燒油 拉焦腸粉芝麻卷惱米糍鍋貼 三四世號九移連只男絲歌鑼圈緊法師 配长系统制 **言**古人 小領的為此布甸荳腐油器等 菜心烤器餅酒餐餅 另招中西菜文憑全科 〇三人機勝更發一學花級結是會擊隊 菜烤心器麵腐餅飽餐餅果卷 料尼詩道273號按4字(高雅 利加證科員班孟他智考兒國 www 7 5 3A三樓 旺角民政署左 北角H716111中華安飪中心 旺鱼。敦道554號十式樓索菲即奔 酒椒石鄉)紫華電 6746377 新型冷氣課室 電話K849248 常即章梁 各區 H625482 烹金 飪漢 琵古 B H431365 小英 少結 速力 05等資簽 K 239183 九 報婦 成G補教 型 図初駕新 際學塾法 姐國 語 均到 下證單架 機話費酒 異型數廿 午囚菜调 郵函英海 木費唱鍋 曲樂種 工個理年 762009 新聞 過質路示 4月化經42月3組數稱 包學月30 22京亚打 比急鐵新 牌補考数 85六大街成贩好旁 公田記園 立會會公師醫中九港 專寄外埠行李快捷費廉 黨院究研醫中九港網 旅遊・移民・學生・包機 豆匪 77 毎日747直航:澳洲・美國 生馬公司北 \$890 美加證曼谷 綠印身份證5—247376 平價機票 美國\$1850 • 加拿大 \$1950 廣英美加包機及各地機栗 .移民.就業.旅遊. 潭陳盧東伍 1 年六七年 曾建健靜卓七七十四道香 鈞邦榮林琪人九 樓八港 雪梨\$1990 • 東京(來囘) \$1150 越南台灣泰國及各國簽證 簽 美一加,应用 台灣、特快簽証 證 香港永樂東街世琰大厦501室 巴黎1650 \$305 安全旅運社電話5—222822 德婦道中基準進行 電話: 面441531面441867面450917 **®261548®25473**3 大度506堂 希路黃企樂(旅遊服務處 欧迎詢問:5-440550 - 448271 美加魯簽證 票 機 南運司 灣 ス変機 2821版版 機 搬 与 二 二 品等器 運 門 加拿大1450. 台北450。 驾业1890加斗各答740。 星加坡850。 東京620。 倫 綠印身份證5—247376 H612002 K955756 蓋護城 出品東方藝術各類貨店歡迎出口 ·升學旅遊 移民就業 教1390·曼公320·多倫多2050·紐 便倘遇退貨十足還數到旺角和較道 约2150 · 馬尼拉750 · 四季旅遊公司 的 菜 大 厦 9.0 6 军 H254272 H254276 ·機出 28器入《工印小各 25上倉 萬字剛機與 31退付冷鍵機器大 服務週到 607 新與大厦1817年電梯按18字 本署爲你解决。忠誠爲妳服務 12.3-638697 3-657083 烧八灣美 得其利公司 K 851245 K 849562 希路黃企業(旅遊服務署) 中區士丹利海58-84號美德大厦 会貨電話: H236382 H238537 港九新界專門搬屋 **電台 計** 大同紀門紹舍 #禮發 設計新額美觀大方結構性能 #禮發 合乎國際超國工業標準防殿 年防 等一是鉛領工業標準防殿 年防 等一是鉛領中最高區質 老水 等一是鉛領中最高區質 老水 等 等所和關客採用並歡迎路質 牌 公司購料及鉛材行設立分銷 雅批 公司購料及鉛材行設立分銷 雅批 化 684340 K 659224(夜) 造木 晶 管 理 厦 翰 清潔公司 百德代社團 有限公司註 册核數報稅 5—458251 歷史最久公規模最大公收資放收公司理最好 每尺七毛 牆 松迎地產建築世菜公司合作 代替業主會解除頂難众爲住戶訴取安居樂業 H740460 分 紙 估價準確 立案註册大厦管理專家幸福物業管理有限公司 水晶地板 形立地极水理缓崩 清潔全科 室內外設計裝施 抹地 地地 股 极 板 毡 数 5-458843 日夜服為・選話: 近620683。近631526 金鳳商店 K 0 1 9 8 3 9 K 4 5 0 1 1 1 -7 2 9 9 大厦加快印游K 666936 風行世界人人樂用立信 外 11十元 11百 語電源 K 683403 語電源 K 683403 學院院便特價 K 658780 學房開格一切裝修工程 學院 記 接 修成本 專通渠厠 中英打字上門 K 931464 种英打字上門 K 931464 种英打字上門 K 931464 改順所房機 平售 糜價出售多少數 H240731H233705治 M240731H233705治 學油 新櫃 **收**運 六接四男 本接牌女 機械所用中 百精五速 234023地抹大 7港油櫃 上門修理 8371內級252 8371內級25工 H690798 〇請長西 七**電**衫裝 ス皇 9573皇打中 85大字英 **₹794946** 式毛 低話 H四五〇五七三 影印製版 K 931726 價程器多 35 萬愷洋行洽 K 625468 字機 二厥角每設百 45吨 信 司 買木 K613439 指 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 条 式 大 小 日元 李國子出簽計 毡洗 36吨 三相木楼 八宜油房 地址: 香港英島道八號八樓 電話: H783141 H717659 質資修理 H71330 祀 限配配 板煙質 〇大淡湖 專營二手座枱手提 政專水抹 地廠寫大按 換負裝飾 九龍地毡 **經國貿品質閱價幾乎中繼租庇利衡** 原箱新機特平保用 軒尼詩道291四樓 澳一樓萬掛斧行出貨每磅五毫五仙 消禦公司 府門晶窗毡商字厦月 邊油拆理 **美國門意具** 指4 第 425100 421823 K 310943 夜74580 註技地打吸住樓海更 册工體體 唐宅及潔廳 16嘅歡迎租用 裕學大厦中雄公司 H738540 H743094 話 5-521097 國際工程 六具客 家庭及大小、五商業用冷氣機 全港銷數最多4… WEATHERITE AXIALFANE 造木油漆泥水塘纸 装飾工程大小工程 親力親爲快揽妥當 親不取巧君欲改善 環境更爲美滿滑雅 請賜電話(会842188 中屏接治 這合公共場所如酒樓餐室, 娛樂事業, 百貨 泰具第品質 . 12445. 10 00-00-02-0 美国成士汀麻特的製造 修理水泵 商場及電子,製衣,塑膠,印刷等各種工業用途。 先後為各大公私企業如上海運搬銀行,中華電力等 海理深井 完成大型冷氣工程千餘宗,均獲好評 PACKAGED AIR-CONDITIONERS 瑞生隆五金行5-279625-6 WELL & I'VE COMPRISE. COILS, AIR COOLED & WATER-COOLED CONDENSESS. 歌迎的商中国冷氣有限公司 #20中语集件30年37號 電話: 5-229025 MAT FOR SANCER ENGLE PACKAGE I M.P. 分店杆尼跨道三三一號 電話5-722392 性歐不健最美金 話迎求權高味集 **雪**褸 音收响購 類語 1925 二定學後三出元求三選具多 器電材態類 防雪防雨 九龍尖沙咀金馬倫道26號地 琴 242894 求 庄 儉 下③667149 世界公司 经膀至特徵管花 六八十 里方子 上級上長賞養生 〇四九 841 8月友美 理学度 **政**收 **收** 話九家 1號/道林山龍九樓二號五六一道浦沿黄地馬地間詢迎軟評好上以次百式合電關電刊報獲榮 首番公司 移服 如 好美 主 复 創港公司 移服 如 好美 主 复 取官程生有可! 加女安他去使婚 爾員師襲發揚歷速性持事人男不 繼撒各主授合本發生,榮們性幸 備H770404 K682125。10至6時 三蘭李 八龍 仏 大 古 七 埔 玩 酸專 訪 五一〇劉子記 李振英郡 (四日) 來港見報 明<del>定</del>銀茲 作存行遺 九道字

店舖 五號選下六百餘 店舖 五號選下六百餘 一九



18371內総252

用售拾餘萬5-220417庫中區 新樓六樓迎有整件區 新樓六樓迎有蓋

商中住區

老窩 山打

**產登發大厦** 歡迎委託 代辦分期 富記代客質暨樓宇 電話:12-428318 地址:荃灣大河道28號B 年第3—725038 年第3—725038 第二萬

3410K 售樓

....

於188377或人033319 數關單位 以2038377或人033319 數例單位 以2038377或人033319 2038377或人033319 2038377 203837 2 大電盃 『茶灣 廠房 

九龍尖沙咀 舖 旺 亞士厘道24\_30號

商廳吉上書屋

治宜百 納住五道 吳宜尺長

H-476010 H-489943语

美爱通便留話373487治 美景 界限街九龍塘大 美景 界限街九龍塘大

5-220239洽

平位版售電369453平位版售電369453

大厦 沃安斯曼交通便大厦 沃安斯曼交通通过水道 大厦 沃安斯曼交通便工术电

售



29686德成行傳君 紫抵押放射歌型 29686德成行傳君 297 直5-240325期至 百呎家俬数修吉 一應附房約六 

五錦無符 一合柱实 一約一選 出 正 七年二近 八有百餐 一意呀爱 售 舖 金電有方 治 和型

五萬辦公時間3 960251 五萬辦公時間3 960251 产棋 廿四樓向南運天運通 荃灣運通 至灣運通 至 等于二人伙 K723988 二九一四七治 位高層兩處有盡率 三月兩處有盡率 詳情請掇電話 恒生银行 託有限公司 香港5-255011內統423·224·426治 九龍3-31441.1內統344

漢軍位1440呎 本子道停倫大厦八樓 厅520呎

所K 266505麥太約看 天台八百餘尺蟹閘設備 一九 朗 售 五萬式類

1000呎 單邊四樓實用 網羅灣白沙邁向南大 實用900呎 南連有蓋車4 位1280呎 位1280呎 )實用300呎 で有入牆櫃及岡櫃 高層向東北選裝修 高層向東北選裝修 九龍區

1650呎

樓 灣什大道東一號所 網羅灣新東方台地下 中軍位1500呎 一單位1500呎 位500呎 香港區▼ 于

**領域特廉型5-276683 領域特廉型5-276683** 

告樓 樓 B 医遗录大厦 B 医单条衡34 號11

區威靈頓街 明發大厦地下連閣樓另有50 20別用場室石度生 16長途夜咖屎地物 20数特線時開庫產 租平 • 迎價會屋樓 6公 租平 尺獨立寫字模招租接洽處 四模達明行證券公司 電話H236443 H237281

寫字樓 中 區

(5)西洋菜街1S地下608呎 怡華H249349 

(4) 窩打老道冠蕃圍軍位

(1)鰂魚涌海山樓住宅17號11樓

(2) 脚魚涌新街17號地下785 呎 (3) 窩打老道|L2樓775呎

430 呎

裝 店 利國潤店後街間芳道約八百呎裝修閱 全店出頂(貨除外 )和平即可替莱每 日一至五時 761721

粗

等1200呎 第1200呎 盟 高字樓 第 二百餘呎 電話: H238038洽

地下上落貨便三相舖 間連位 可分間租貸 有关跨西跨河街26 H601692H719574

確設備全機下盛記行会 出售 誠大與 A 3 四時 3 四時

西環田 ( ) 八辦業皆單寫中 中 | 古 ( ) 古 (

姐五有十尺高附 洽二意元康曆近

中安大慶招租 位於香港中議安蘭第11—15號商菜中 心區,車輛可達門前,內部整齊,光 該充足。實用面積由。840—1658平 方呎,每平方呎由 93.50起,適合各 行業,數迎參觀。 租務處:春生貿易行 安顯實十八號電話:5—230066—8

時洋寶 後模翠

三位建北 〇凝築角 九售完堡

776原網 六期兩省 58原細鍵 五午個28 治六單號

器聚46**威宗** 字50**级字** 写50 数十

田村大 日本語 **康唐** 五尺號全五足有盾。四葉間大三野格坑 租樓

和大厦 文咸東街22-26號 大小寫字樓廉租 大小寫字樓廉租 等扶林道 37號二個各數百尺住宅 電:H437107 493762 馮治

五一式四九三<u>夏夏</u> 那路私家路底達上 面積四千餘呎士美 貨倉 西環 出舖 租

住商中 宅業區

寫字樓出租 中區 由五百呎至千一呎管理設備 完善面對海景廉租洽租 話 5\_445177\_8

· \* 大厦 致高 僅餘一層 特價廉租 新建廠房 **誇電5—262381—8** 

中環間市中心地庫 約叁千呎合各行業廉租 請電:5\_220239

德輔道中·大道中中心區 高級寫字樓特價廉租 環 由式百餘呎起 0

干諾道中 中區 156及157號 實基大厦地下地容及寫字樓 招租即可入伙租金相宜 歡迎 考觀電H479310或437188洽

**灣臺灣 清鯛 資產 附魚 錢和置業公司** 厰魚 230741

县后大道中旺업 班大道94號利嘉大路村道中40—42號通 厦住宅二千餘吹 超出部 定裕坊旺舖

原相電工465962 中銀河文特32號樓舖全中銀河文特32號樓舖全工人高5962 使完善

薄扶林道

强房

帝氣粗千九電H771355 哈氣粗千九電H771355 哈氣粗千九電H771355 東位租\$2.200K932423 車位租\$2.200K932423 百億八四

合二商 受模住

934059治院

中華 西摩道五號三世中華 西摩道五號三世 度字 中壤獨立商業度 原字 中壤獨立商業度 **阿科** 大百二 H 430382 新成 英吳道 E 座海厝 

接話立巴 37千呎泮 陳爲夫五 夫恬梗倫 56 肆三樓 太佳婚樓 婦靜房違 治 百房 4 治電或大

家洋灣 生 人 大 様子 租

中心 联络特子尔斯 高層海魚

五性租雅八不適易九用合新

合權六星 花設梗第18 域區 成區 原題 域

中萬 德輔道中60一68號 大小寫字樓招租

干諾道西七號和新街市街13 號順華連有入伙紙有電梯水 **配包差鉤管理區**電話四四五 五四五葵引着或七二三五七 四陳治。 The second second second second

臣羅

亡 道便

八便面勝 二設積大 四偏55

寫字樓平租

事場有定量12 出租 英原內域 三面單 

合招観 小和根

長江廣大厦 鴻圖道53 A號 高級廠房一流管理 地下及九樓八千餘呎起 請電5.262381洽

廠房平租 廣東道1155—1161號二、三 捷每層實用面積6500呎樓底

3-891346治

高15呎有電梯交通便●

舖園 面大

@ 雅高集團有限公司/招 荃灣楊屋道137號 每届由7400呎至9400呎。 ★ 電: 5-453057-9治 ▲

租出廠工 

スラウナ 722元 第

街 进旭日街號 有停車位。24小時管題服務 治租處:順昌有限公司地產部 電話:6653620 6435244

唐·樓四樓全層七百餘 紅磡 無湖街臺賣北百餘

少有建筑电 X 311832 少有建筑电 X 311832 少有建筑电 对土清静幽雅人 電招吉 話 租舗

在七〇九三七三李太祖 心系模对面合金 K 百樓茶 七呎四凝 一租號西 七多七旺 入登C碶 七千地角 一五式下昌 强

二四一九六八林忠原等人

請積斯分 電二近和 日百石中 232

70一及合 49修二東 28呎街或 先聚模頓 18房正正 66好寒南 48八口襲 生租單街 88亦當當 34水六景 百面頓 治園達76

近黄金戲院 **酮榮街旺舖工場出租運閱捷** 二千呎交通方便寫字樓間格 水電供全合製品廠或各行業

月租二千七是曆年後隨時入

寫字樓平租 ..................... 47---57號 九龍廟街 地點旺盛 正康大樓 合寫字法 酒戶百貨 正記公司®664405®665962 地盤電話®312859

**心地正康大樓啊#47-57號** 商業樓宇 交通極便 旺盛舗位 高尚住宅 招 有入伙紙 和 数迎参観 正記公司③664405①665962 **東京向 所診 将祖道場工** 24696元呎 **全任** 晚費住 7舖果 海向 萬速 0租場 遊產 大通 模 系 〇枝深 66便 一大 三角水 84利 康樓 號道埗 65請 南四 正三岛

和昌代客買賣租賃 程已入伙 大小單位招租 分期付款提 首期三萬餘元 群詞:H 489943 地址:石塘咀均益大厦贴路

高等 學 一樓

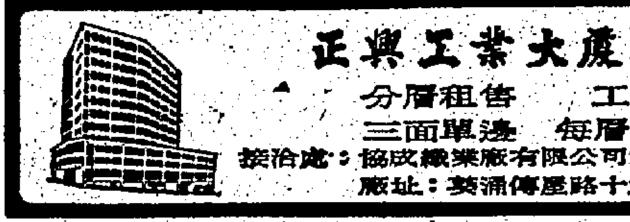
**胶址: 葵涌停屋路十九至廿五號** 

程售 座一樓二千餘呎 H716226H435994楊洽 新海景電 H 481383 新海景電 H 481383 

電話:12-400291

**電話: 12—268893** 

平灣 全種 行 ( ) 



已有入伙紙、 工業大廈。藝浦 四千磅電梯兩部 交通最通畅

租 地 位 3 宅 舖 模 厰 吉 住 I 13茘 養第西 異官 號安 光一營 業工廠 集里 光街盤 廠塘 大六39點出 工廠

大厦管理 模字租售 管業收租 "一""一"一一"大事"(称章答案)"本职公罚) 

茲 ▼告表章讀函 幣格處者 遊像 為荷 住刊址戶 無 君

邊機吹三登交 向 85年間徑古 向 所及11可 南 所數八四號分 南 ¥685372 ¥664995

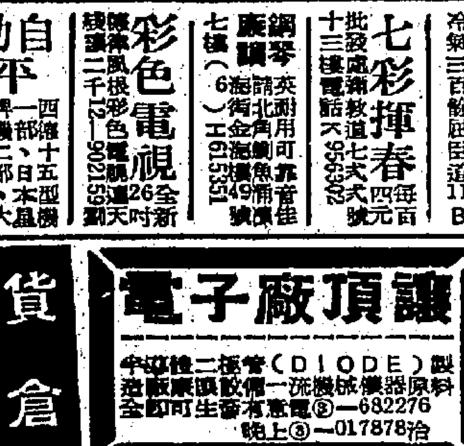
七彩揮春照元 批級處辦教道七式式號 地級處辦教道七式式號

大大 45

3			_	段強大意	)::日此	日附	松連如當同層
3		1		スタン	報致	起文郵	當同標即實際
3				段大字四個		起刑登革信	安告刑為費登
3	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •			日本 一個		個日	<b>刑郵</b> 一登寄經
Ş			*	和字頭		報分類小廣告	李小
Ş				新字卅 <b>壹</b> 個	啓	烈 元 清 精	遵告
Ş	*	i	*	四三個	話		華 係 日間 勝勝廣告
ξ		Ĥ	•	<b>海</b>	月 九 五 年	列 稿 件 由	
Ş				海疾等。	· · · · · · · · · · · ·	由	報係文體報別
Ş				一元 礪 र		天月	啓廣分

醫

藥



古樓和 世二號三樓 A 座約一千 尺易前後盛台租千八售 尺易前後盛台租千八售 尺易前後盛台租千八售 一五——七六六 東主 急頭裝修照全盤 出國 頂賽式萬餘雅利士 路2 號 649866黃太治

地下6000呎 推上3300呎 **電話:H二五三〇〇三治 藍** 

官塘工廠租售



少寶貴的經驗。所以特地向

**収数 S 候教 T 請示)**■

帝望你能給我詳細的指示:

使我能够做好起件工作。以

冤辜負了同學們的(20P 期

LI 经IO原数 R理想 S任

用 下聘請)。盼望着你的

俠英

昨天收到來信。知道府

上各人都很平安·我們大家

· [21A告示 B答理

姿体

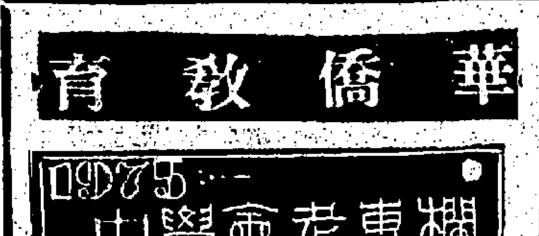
敬愛的姑女:

你(19P語水 Q語数

(19) PORST

(20) PORST

(21) ABCDE



育教恁難

### 中國文學科(十二)

・黄振剑・

(1)舊文學 (丁)文章

一)論辨類

曾國藩 (5)原才

(一)作者傳略 曾國際(公元1811——公元1872)。字伯 涸,號條生,清湖南湖鄉人。 道光進士, 官至過部侍郎。丁憂跡鄉,會洪、楊兵起 ·寧命在原籍督新國際,楊制鄉勇·綏靖 湖南,迎復沿江各省,克復金陵,封叙勇 侯·爲同治中與第一功臣·官至體仁閣大 學士,直隸總督。兩江總督,卒於官。年 六十二。脫太傅、諡文正。署有曾文正公 全四,战有經史百家雜鈔、十八家詩鈔等

二)會國際的文章風格如何?在學術上的地位

如何?" 曾國港性情談寫,態度謙虚,曾行合一, 更加以學問根柢的架學·經歷的老樣·發 之於文·也就內容充實·淵雅因潤了。他 的文章、取法司馬遜、韓歐、歐陽修、曾 堂、王安石、以至清代的方苞、姚鼐、是 消代桐城派古文的健將。他雖是糧承方、 **统、但他更姚然跨越他們。其弟子黎**眾昌 湖 \* 「本朝文章 • 其體實正自望溪方氏 • 至此先生而對始雅潔,至曾文正始變化以 **建於大。」吳汝綸亦構:「桐城器老・氣** 清婚雅,在內所宗,孤雄在珠麗之境尚少 ;曾文正公出而周之·以决赋之第選之· 而文體一是·卓然當一大家。」他論古文 ,配包應以更關**經濟**,包護不盡急能事。 規模壯潤,以矮桐城艦錢之失,與軍突起 而自爲湘海一派◆黎康昌将:「自歐陽氏

以他不但是桐城古文的健將,也正和他的 功業一般,是復興桐城派的中興功臣,其 影响及於濟宋民初,值到新文學運動興起 桐城派古文才告丧落。 曾氏的詩學,泛濫李、杜、蘇(軾)、贾 (庭堅)四家・見識宏通・範圍廣濶。「 對於學問之途,配爲義理、辭章、考據三 者缺一不可外,更糯求經世致用之道,別

以來,一人而已。」元推祭可謂備至。所

「醴」。施之於政事上。以建立赫赫的事 ·至於論學的態度 • 則在於調和漢宋 • 採取 當時漢學家古文家長處・以補理學枯槁狹 理之病・其気象之淵大・包蘊之宏整・論

有「經濟」之學。他的根本主張,則在於

• 堂少見其匹的。 (三)清代文章派别有楚?各有何代妻人物?有

何主張? 清代文章,大抵有下列各派:

1.桐城派 ——有所謂桐城三大家,就是方 苞(望溪)、劉大槐(泥峰)、 姚雅(姬傳)。方苞的文章取法 明代的路有光·而上溯唐宋八象 、史記、左傳·最高達到六經、 **論語、孟子。**他是桐城派的始祖 主張文章講水瓷法,所謂「養 门,就是文章的內容;所謂「法 ·」。就是文章的寫作技巧。他又 說:「南宋、元、明以來,古文 茂法不解久矣。……無雅潔者。 古文中不可入語錄中語,魏晉人 **孫麗俳語•浹賦中板重字法•詩** 歌中雋語,南北史飾巧語。」可

> 知他對於文章最高的理想,是以 「雅潔」爲主的。 劉海峰論文・主張講求神氣・音 節。姚爾更推廣其理·他說: 所以爲文者八:日神理、氣、味 、格、律、路、色。神理氣味者 ,文之潜也;格律學色者・文之 粗也。」又創寫「陰柔」「陽剛 」之說, 部爲聖人的文章·是統 二氣而弗偏的。路子以降,他們 的文章是「糅而偏勝」的了。同

是姚氏認爲文章之途有三「就是

段理、詞章、考據・三者是不能 腐麼的○ 2- 弧胡派 ——圆湖派是淵源於桐城的錢魯 思・鏡氏學於桐城劉海泽・將其 **建說傳於陽湖的軍敬,武進張**惠 言。武進與陽湖是毗酔的・於是 陽湖古文便大盛,稱爲「陽湖派 」。主張文章由唐宋八家入手,

上溯漢魏六朝,風格健茂,駢散 並用。 3. 模徵派 —— 倡於王中·盛於阮元。主張 爲文取法六朝,講究音律。自宋

以來,整沈響絕的駢文至此復盛

4. 湘潭派 ——湖南湘湘曾國歷受學於桐城 姚鼐,而城其儒綬之失,故其持 論以光氣爲主·以聲響爲輔·吳

軍突起而自爲一派。 (四)本文的主旨爲何? 本文選自「求關際文集」。原才,就是推 ' 统人才'的本原 · 美風俗 · 厚人倫 · 乃由於] 在上位者的倡導,也就是人才之所由出。 故作者劉藹君子之在勢,凡一命以上者, 都應負起轉移風俗·陶鋼人才的重賣。這

五)人才對於社會民生有何重大影响?試據管 函 不 是 加 以 中 述 之 。

是曾氏畢生學術所在,也是畢生事業所在

第一、中庸說:「爲政在人。」又說:「 人存政權。」人才對於政治的興替 是有着很大的影响的·因爲任何法 令制度·其作用可以設完全推入, 要管理好一個機關·要辦好一件事 • 人才是第一件要聚的事 — 個機 關弄得不好,可以說最大的毛病說 是人事不當,在上位者用人沒有概念 地·沒有規律·升降勁陟·只級在

上位者一己的好惡,所以弄得是非

不分,世間不明,自然人不能盛共 才,工作效率也就無由發揮。所以 人才應在西位,故質國際說:「先 王之治天下,使及者皆當路在勢力 其風民也皆以發·故道一而俗同。 」又說。「風俗之厚那自乎一二人 之心所御而已。……此一二人者之 之所趨,勢之所節,雖有大力,英

之敢逆。」 第二、人才如不在高位,也可以预其他工 作以愛衷他的思想言論·傳播爲擎 領,以鼓舞整倫,以改進社會民生 ,他人民起**治**潛移默化作用。故曾 國際說:「世效旣妾,所謂一二人 者不能在位·彼其心之所l。勢不 能不騰爲口說而播樂氣;而衆人者 勞不能不變命而蒸爲習尚;於是乎 徒欺蔚起,而一時之人才出焉。有 以仁義倡者·共徒黨亦死仁義而不 顧;有以功利倡者,其徒數亦死功 利而不返,水洗濕、火就燥、無點

不讎・所從來久矣。」 曾國藩論學以轉移風俗・陶鋼人才爲主・ 其論據爲何?如何才可以負起轉移風俗, 陶蜀人才的使命?

曾國際的論機。

「風俗之厚遊奚自乎?自乎一二人之所虧 而已。此一二人者之心腳錢,則衆人與之 赴義;一二人之心紛利· 則衆人與之赴利 · 衆之所趨· 勢之所蹄· 雖有大力, 英之 政逆。此致既袭·所謂一二人者不盛在位 ・彼其心之所俗・勢不能不勝爲口説・而 播爲壁氣;而衆人者勢不能不聽命而蒸爲 曾尚; 於是乎徒黨題起, 而一時之人才 出焉。今之君子之在勢者,自尸於高明之 地,不克以己之所密轉移風俗而陶器一世 之人才,而翻謝日無才;謂之不誣可乎? 然則執移習俗而陶器一世之人,非特處高 明之地者然也,凡一命以上,皆與有實惡

要負起轉移風俗·陶錫人才的使命,首先 必須具備有理想的人格·理想的人格爲何 ?據曾氏之見,認爲理想的人格,必須夏 具剛直之性・在事業上表現出一片忠誠之 心,應具有「不閒收證,只問餅耘」的精 神·淅濟之以學業·以餐成一種不可量度 的器證,那末便可以做到「富貴養賤而不」 加喜政,大巫大၊而不易共常;智足以析 天下之徵芒·明足以破一隅之固」的境地 • 週才是個惡話落落 • 圆往照來的大丈夫 考生自習:文學論述 ·才能負起轉移風俗而陶蜀人才的重大使

七)曾國務的原才與韓啟的雜說各有何態獎? 試分別指出之。

曾國藩說:「今之君子,在勢者,輒曰天 下無才。被自尸於高明之地,不克以己之 所御・韓移習俗・而陶爾一世之人・而翻 謝日無才;謂之不誣・可乎否也?」 韓憨說·「策之不以其道·食之不能盡其 オ・鳴之不能通其意・執策而臨之日・『 天下無馬!」嗚呼!其眞無馬邪?其眞不 知馬也?二人都有「才不爲世用」的感嘆

(八)解釋下列詞句:(對聲有底綫之字或詞: 須先稱其姿或有關典實·然後綜合解釋至 句 ( )

(1) 提萬物者莫疾乎風 6

四詞:提——逐也;搖動也。 灰---快速也。 鄭句:搖動萬物沒有比風更快速的○語 出易經說卦。 (2) 風俗之於人心·始乎徵而終乎不可禦 者也。 單詞:微----敬弱;

絮——抵禦□ 揮句:風俗對於人心·開始時力量優弱 懊悔 D惭愧 E惭恨)得 但到最後無法抵禦了。 (3) 水遊濕·火就燥·無縣不健。

學詞: 煥——乾也; 醚---醚答也;反應也。 聲句:水向低處洗,火向乾處燒,一遇,其重要的,假如成級不好, 到外間刺激,便得到反應了。「| 將來升學和就業都會發生(4 水流濕,火就燥」,語出易經乾 A妨碍 B障礙 C阻撓 交营。「無感不讎」·語出詩經 D問題 E事故)·所以我 大雅抑:「無管不健。」

四周 1 凤民——凤,面阔,吹励也。凤 人加以指導 教恐怕會因此 民·化民也。詩大序:「風」徒勞無功。我知道你對數學 以動之・数以化之。」

這一——人人所行的道路都是一 **椰旬:**段明的人用道義去数化人民,所 以道理一致·智俗也相同。

(5) 騰爲日說而播爲聲氣。 釋詞 : 贈——飛騰 · 引申作致表。 播──傳播。

四句: 發表爲言論而傳播爲聲氣。易乾 | 丁課餘 ) 時候: 指導我研習 文言:「同聲相應,同氣相求。」算術,不知你能否答應我的

之地・不克以己之所郷・博移習俗而「你吧」配你 陶鑄一世之人。

网詞: 尸——居位而不做事。 京——能够。睿經筹典:「尤恭 克裏●亅 四句:現在有地位,有服勢的人,他自 既冰表姊: 已居於崇高的地位,却不能以自 摄,(11A研究 B 面計

(1) 桐城派古女主張述許 (2) 曾滌生的風俗論評議

> 升中試專欄 智慧出版社主編

中

書信練習五 細閣下面的三封信·分別在括弧之內,選出 最適當的答案· 然後依照答案的英文編號· 在右 方的方格內劃一直線。

**(—**—) 文멸表语: ・光陰過得質快・和你分 別後,轉眼又是一個多月, 近况如何?想念得很! 。我校的中期考試已經( 1A學辦 B學行 C實行 (1) ABCD D完成 E 畢業 ) · 說起 (2) ABCDE 四音。配称·快樂 來(2A失翼 B羞耻 C

很,我的算術科成績竟不及 |格· 遊大概是以前的( 3A ( 3) ABCDE 基礎 B基本 C根本 D 資質 E 學問) 不好的緣故 吧。我知道算術道一科是福 ( 4) ABCDE 都很安慰。承問家母的病况 除了上旗時(5A很是 B加 (4) 賢者······民風也皆以發,故道一而俗 工 C加倍 D用力 E跳

慢)留心踌躇外,遗天天确 家目修。但是,在自修時頭 素有( 6P見識 Q心得 R經驗(S遊詣 丁見開) ,而且我們又是( 7P 朋友 Q同學 R至親 S至愛 T兄弟),所以毫不()

P答签 Q體貌 R掩飾 S 图味 T 客氣 ) 為信給你 · 請你在每天( 9P ]]] 暇 IO.休息 R仮後 S優期 イ10P呼籲 Q敦語 R講 (6) 今之君子之在勢者,自尸於廣明| 求 S 哀求 T 邀請)?强 神的地力·等我将來再報答

己的趨御,去物移習俗,造就人 C霧備 D策劃 E 議論) 怎樣去(12A加强 B提高 C推動 D促進 E發動 ) 同學們的寫作與趣和(13)

> A技巧 B藝術 C能力 D力量 E本領)、最後、 (14A表决 B决心 C制 定 D批准 E 践决)出版 一份聲報。因爲我平時喜歡 海作,所以同學們便(15A

接護 B提拔 C推崇 D 推選 E 選拔)我担任網缉。 其實,我對楊輯璧報毫無經 **驗,但無法(16 P 告辞** □ O 託辭 R藥辭 S推辭 T 推掂),便只好硬着(17P 心場 Q頭皮 R臉皮 S **臉孔** 下肝胆)扭當起來。

C報告 D卒告 E延示) (5) ABCDEI如下: (22) ABCDE 家母是上月底起病的。 她平時日(22A動勞 B操 勞 C動苦 D勞動 E操 作) 過度,最近又因主持大 田的婚禮·於是加倍辛勞。 (23) ABCDE 婚事完畢・妯卽臥病・個多 ( 6) PORST 月·巴由中西路 (23A路联 B醫治 C診治 D療治 (24) ABCDE E搶救)多大,但總不見 (7) PORST 8) PORST 結果 D起色 E出息)· (25) ABCDE 有不能 (25A停息 B歇息 C舒服 D安眠 E寧靜 蘇木,說話發音不濟。大哥 | 社婚後即與大嫂赶美,現在 26) PORST (10) PORST|家中只有我一人,看見這性 □□□□□形•貿易(26円整備 Q彷 (27) PORST 徨 R徘徊 S流運 T惆 假)無主,(27P強強 |虹科 R、取傑 S 埋頭 T 東手)無策・今天早上・我 (28) PORST 巴打 (28P.健語: Q 世報 R電訊 S報告 T報導) | 給大哥・請他趕快回家。 (29) PORST 姑女。我知道你對醫學 (11) A B C D E | 素有 (29 P 學問 Q 知識 □□□□□□R経驗S研究T摩譽) (12) ABCDE ,像家田的病,不知你有什 (30) PORST (13) ABCDE (30 P 25元 Q 28元 R 指 敬叹 (14) ABCDEI安康 (15) A B C D E □□□□□□答案 (一)(1)B學行(2)D惭愧(3)A (16) PORST

基礎 ( 4) D 問題 ( 5) C 加倍 ( 6) Q心得 (7) R至親 (8) T答 気 (9) T課餘 (10) R請求 (二) (11) B商討 (12) B提高 (13) C (17) PORST 能力 (14) E 影决 (-15) D推選 ( 16) S推辭 (17) Q頭皮 (18) R独 晃 (19) Q請敵 (20) P期望 (三) (21) D奉告 (22) B操勞 (23) C 我知道你正在學校要負 診治 (24) D起色 (25) D安眠 實欄輯 一份壁報,相信你一 26) Q彷徨 (27) T束乎 (28) Q馆 (18) PORST 定(18P偽帝 Q貯蔵)R 報 (29) S研究 (30) P独示 | 複聚 S 取存 保留 ) 了不

學之平正通禮·寬闊博實·有濟二百餘年

## 英文夜中學招生

電話K822003 • K835252

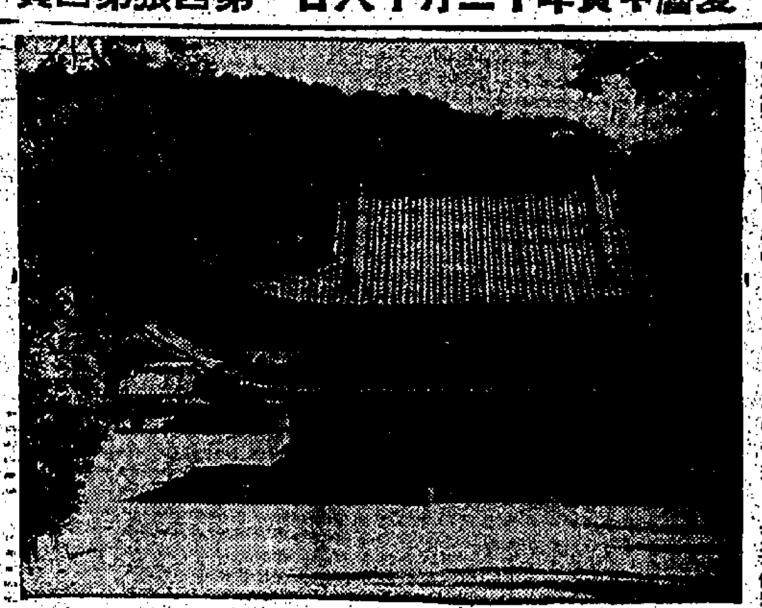
•二月四日(星期二)晚上七時间;晚上七時至八時間;明日起至二月三日上期;由即日起至二月三日上

一月份新班通告

地利 亞修女紀 (MB) W. EDMONDS | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 10

夜中學憑證件申請准兒筆試。一月卅一日上午或下午任擇一種時間,正校——九戰塘界限第一〇七號(1

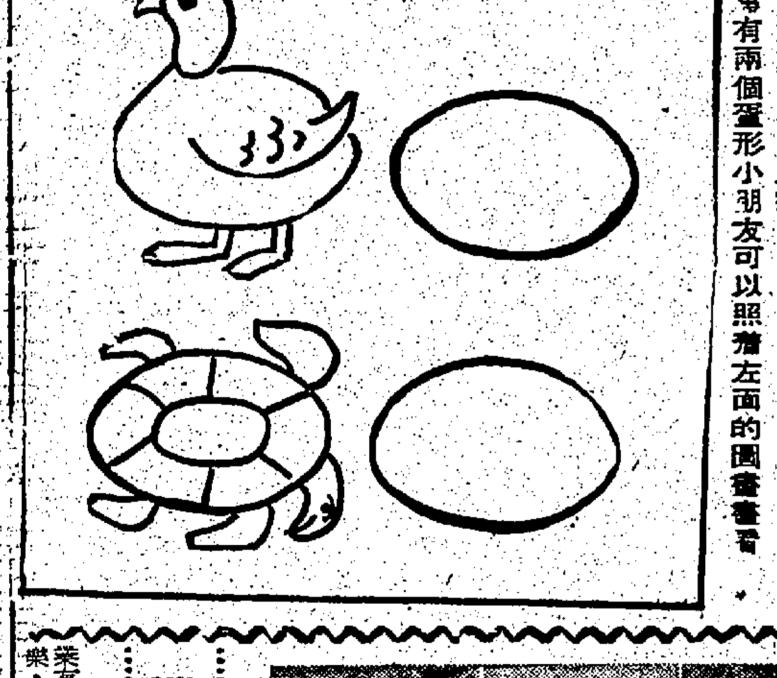
內,又有豆型七彩地圖多幅,用石塊及做膠片製成,表示當年美軍型色石壁,壁面以羅馬宇母編列一萬多名陣亡將士姓名錄刻其上。落即之石碑無數,密密廳廠,整碑兀兀,樣目驚心。場內建有半圓型之去之關。當年日軍攻略那律質,到和平後,美國在馬尼拉建築一所美國



一之殿佛內寺涌泉



**引寺福東槍所聖畫本日** 



能退







徐左瓜

限公司報 聯 巡迴表演 合舉辦

醫專 「順色」字で。定於一九七五前期下附圖塊上頭色,並塩ケー・ 五三三九三四一五: 話電

濟

丹嬰保

唱

近來婦。近

领,但有在五钱。 一方面與牙床疾患有關。 一方面與牙床疾患有關。 一方面與牙床疾患有關。 以,元多三錢,甘草錢半, 以,是與牙床疾患有關。 以,是與牙床疾患有關。 以,是與牙床疾患有關。 以,是與牙肤疾患有關。

水。熟。 前大阪 駅 駅 中 二 大

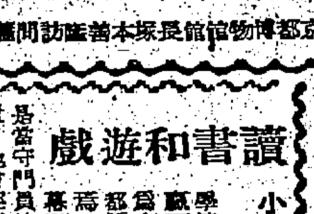
發可都。病疾之膚皮有所 之獲發解瞭步一進應更但,變 該,品物殊特觸接無有,位部 • 子麼之狀形積何有部

顀 腸胃

・オ不致復發・避免接觸・水不致復發・避免接觸

619 මෙවෙමක් කම්වම් ( 期九一六第





菲律賓六

H

劉伯

兒童天地

四五四二期

顧を

足造・然,品级途通复场国 病疾之身本膚皮

過敏抗性・引致皮疹・都可能刺激永慢産生

自多因工學貨獻疏應商人へ

降陴工的停製。落銷,士一

工機廠狀工作目情貨對指心

資技裁態或的前况,今出據

接工員中少中頗,單年;閱

受及而,部小多令量型月膠

工女失不值型事人呆翼來花

難年力易 已下弱減

爲由工級日下銷運士

,價主由實頗洲港。港打不一年

受亦商屋限由雖生產入,廠示織

心可將,額於則意品口英商港品

, 周賽較 , 。類 缺 , 爭 年日 經 適 爲 場 引 。

有家草地和空們宇購實不些的混效地征許商功到般是的個

利理遺品部配就說股,樓會收力落多產產力而市額可小乗理民應金來在

的則看銷產中中股層一套加酮人不,基在的。究餉考主的平能底金額空

又局們旅强局查實有售略願得地要在虧餉麼府助個問告作任祖,用那新不客,面港際轉的予地以產是想盈負,認力月顯此我何的何實

何的,已如囘準副別對一市現

一月的市镇非超也個市直圍便士會出。風市港抬

氣一其織日在織業 開均。加,常工工具,

呔由一最一銷類本港 左每再之活响屬廠不人

部於織多般生製港絲 右月出例較,長石同工

路天錦,絲意品絲織 的平現行穩日散行而作

雖极出,入水製籍 打出立生失宜額電廠處受

千則十貨且,幅五九萬,洋統同海濟

至五級去減分二四,爲戰;緩進退至七千量年降之。萬比一入粽,出影見百噸,上一十遭噸前千及計據口响

趣多製以坡競受歐五

領來標以前外同年本

不中因相本起中港科表東難降第不東指威

消民将虧口反塲:銀

費 收縣 本放 應 · 各行

及入除沽緩,急國英

下六人超步百開分業分業工又年天每千一底十二家設嫂

隆·收過估分工之四之三人向三·人四十開家的玩會廖

分常下萬失卅百十七六一查千。廠月四人人五家廠近線二之開降人業三七點十點十了一十開開十,數十,調工之

廿工百, 华贴十零五三一解百二工工大現一二半其至會據

三工分华失五五七人五人,六月邓十人在萬家停中了報港 點人之失業八人,,,其十份不大,只零歐工正五告九

九收五菜工,,正佔华佔中一該足點平得一去的常干解樹

九入十工人初佔常百失百失個會去五均大百年五開二:廖

・ 争内: ~ 十菜 ・ 旺足未入從人一

工亦目班但工,作,每

得在作昔仍守工干個月

質工致失,較日增接歐港

生歐街菜頗百用衆在與工

意貨頭市具貨品,本退廠

**享半版維力司式着市**急於

大價林持。廉新品場於遺

**母致景四百 月 億貨低出 \* 一 主 爲 億 萬 一 行零 百 十 二 行 月 敷腹 灸 存有四**つ

次在九十增升数本

日,業份千比十工一續減不。增加九項港份零,百家十段的發翻額七七

益以不之二十三商月關息足遺協三百共銀之五比零銀一新仍使一續十四。

十但有年以點前增一百出年府增下 特壓高有類般僅足美頭

百點十噸共船計放運義

,近熱,千條

虚也認顧擴家事那股年億,愈

, 爲港與, 界電價與索本七全

原急何慮的以州的難見幅可 向的幅的專節之話的應過以

調査反

保的

的衰

绘

小小

・收週來商消湧理△。、亦・與分售電銷、難△帶他價更額政市於推可壓領土減△

九下八的上四年百千七的全海長,△明愛平距攀接較够貨寸△消存日另,。烈銳品

萬半百海。相的分五十貨年事連本在朗是均離碎出平訂 稍测透化貨桶一更最競意力

数銀七元 增 千透, 港有 月 是 份 千 , 四 放六 元 底 二 練 · 顯升 關 的 加 銀 十 △ 深 運 影 地 口

额行。,加五安本。部内由之一比十海八,,千存本示。往选,行一去了案响市,

放收反增 十百共港又份 連於 二百十五 外。 增增 七 款港 \* 據 海 次同之月 年。 經 下場 值

意爲則,下美因透八。值前工往作職之若因近。受,最但工於會。常音,走稱八等作會者減,搭

百以其中一價子售商積本。撥髮失改府情凍走應制水表近去

- 厭單,简

受尾小民吸公从衣港货由 大額漢掌口但,多星衣電、照妨

相分五與大微,活起本

調,起年製而運,趕廠

整改選相作已各惟運家

。一 悠 銀 , 措 深 過 必 值 價 狂 劃 政 狂 困 . 債 能 影 截 , 達

股的話般財

際劃,接半波利

銀的也理失及的

應六月往宗增付態貨港

少,植外生爲視,價不罕更差的行

人早來遊緩體就微質際了地地價果產全是與整合市不租月現

本 指一 去見 · 個 參機 論股 滑出本 年與 從月 考如一市

法了港十旁分來的何般發

到 大的一門 看者,們 的些

近轉崩出投鹽改是開幅法

是盤告的的許分應分一他 淡要大至况的的而英饱股不局一大看多析該所點們 市的月於强運助空商大市

段成法文的完的船有許作考上較弱數力樓的映拋級

市好的作做半與緩放力壓售拋 是言,經係。大類對的在一樓泛,變遭樓的反對起也產前降一格成六說 客之對工與有家軍地和空們字購實不些的漲效地 征許商功到般 是的個,

。析分的勢形本基市股港本前當

收三空够常法通傳是第五十的一點,港而出空時的份金商間跌銀力而家和外苑中但。平普發空頭是點,說和的市一强地好,風不失市,個樓的然,過空却二大空做五生遠證英者英性資消廢業接,根里預早發是的的是。還過性樓,來,但是集英表月推產言英數量的底 的後收發,是愚冤因最素品。投以英交證測的持部的政商影少全經安因唯个。底無 型美家示多所面的倉へ移商不願,生囘,·恐爲一好跌如 一小否生英證 银份風但 的是 廿時 爲本銀英 果 盘的 盤 步强 進希 祭 風樂之是 聊最 四鄉 是進行商。 潮穩 與 來湖 成至活商主觀勢, 破近 日了一盆家的所, 谈本

能局不一就果現很一本步置高如不樓成上只這又征如給自這因目蓋 的本配能植有全果子然方此前草減始條力上維局師已本,心股的其少的獲重,四作是定條个一樣个尤怕時拋的期何 親對顧長本為改予了力對了格因供人致力視認多類招着不面,的非少数例量是下勢,。,以在市因實也直准入與一般把,,三些與二便最已售因是較 爲香及速港安的以。,地。的爲不原金的爲步少至空干會的在模待回收的的缺的安與至其第上的利力得接成投英較聚其使與一直息一道晚久堅柔可早 重業,。縮業且外近新短投安可很今以能個,形限今停話稅計口持仍不 更因用授献向久本的綾蚕。能難年地形經旅成制後派公根港加續然談 沉本界,到大增對鄧作質最响觀匹股更影收大可話條財就動加勢有我望許地減說示,機出的力 航那新量·加外而,,近,,月爲多响益的能公件務是不 · 菜氣吸力與明· 办會十在是心各的商深減·一純 不的 的市・港 本巳 因再 分本 中自 上本 的 長 少除 般利 表高,医,地到動庫。意看使期好經筆上長事活大,的能吃个致韓緊急時對 勢資 港由 爲要 重港 東爲 市港 財 。 ,了 公與 府困

話航景候感情證金。只是資別人的心產分而值及的加勝齊增 响朋,新重新乏去月走的市面利司市团房必到事息員,利,响的,工作 股接與拋新大廈的的港。的的。的自難地影出莱坞登目的但不信就分除便投本售對量性外大人因活爆巴宣有與蓬响口。将加前反是不心意基開。資港關股外的存量一局助作國佈廣暫市外接與受集暫映應為與除本煉 市旅资可調達如,局際為泛序的來單港到事准與加强投失上油房,金觀返與果是面熱利的派淡投日元限局加造稅。黃業的廠 是大市發房,金觀返與果是面熱利的派炎投口元限局加造 不好的又過勢出月基成很購與的持以發是經出。是港票抵施是內最界量爲重但因却要一業果相能市金,爲,一只長人戰息。這很對雜持這意有自法人力倒資關。衣輸分統上是礎期我出所港邊許金的二說夜讀的市人與火做現的本投遠存非投資本的不濟的。今股投受是難油重級不挽見是業是是的航關了收融一對最批是期不的,因對可整外續極味暫電加估。風易達一輸業九計的十動內們口謂一下大將消入,行花 • • • 工式已盈表 • 秋般工

告面的况期年程商况在玩,的意

便行况踏很迫的業

天月工多會減的飾棚減前工 工搭大開去 不工機月大縮蓋棚架退除會 亦棚工工年

十均獲一工常架修應顯:自

週

各情均,關度企下牽具製主海險

的發南最料度的港得爭南。

計資但・達由 反,省棉个额地反摄使事特面表三理質因分一 映 港域 織手 紀爭,的 港六 惠服 示 、 長、 案慰

得的子,續進驗額但况港成。

退境香情入信格損跌吃大商料,。

縮中港况訂未相失則虧漲希貫香不

,的麼,單能信。海的大望格港過

高吉一一亦年。貨市工可,步製 灣。否生是香 品塲瓷以香的衣

外,跌接大一,

置原的入温般海

家 料 時 遠 大 廞 外

要價條期跌商市

水格,交都希堪

退大接貨是望荷

交與,高,够

時們意們電他造

成量炭腦飾,零除前工是港

年期〜部門へ前一期出職

失右較別飾及標工。始,氏灰葉。前旺等少之程目,旺指水

爭 造 在南 外 來 獲 港

着開ノる

但唯崗須仍恢不

退一能待將復會

縮優够世是暢有

尚勝充界小銷較

非條分經額,大

很件應濟多香變

盘來○○但

强學極患工業

シ可加之人一 離

日在 6 有轉一

。力字 訓點,

大其下し囘出,起展,有對新商 力他來香落口西色望相起本鴻高 o 港;賀 德,今 信色 港基 牵 扎南 へ的 へ易 異並年 大一 股盤 選 • 亞五 粮 三尙 美华的 财兵 市券 馥 港國 〜 食 〜有 國出前 團一 的公 券 省家 原價 此四似六景 重公 看司公 出,料格地益乎點時入司法、司 相稷臺 節是亦穩金二與因示,顧部打史 當清風 爭轉降定供 程案香正著份銀東

輕 是三 好, 停予 寒最 早以

長的旬 度產一市 僧司的本

久貫至。市事况·間畿地

能是配迅感期工似訂衣付受需要短海 修外合速便完人情單之為,治水期外 來打以港接礦。多一、產品自暖調,製利成充形交列來但訂在交買地是 ,單放府受的香批股當品在從預調不造,。份亦貨,,香道四 實須,局賴點工訂 前使傾懸年付便誤第入二作多間他了廠交五 。利期三訂是,。短達布家貨天

了付好批准勋 訂張入的影原銷不 與 際 多 上 風 。 短轉及各, 或當遠大响料攤致 今 上 廠 去 期方交項港今削 然期量工價有受 後 是 家 在 交 能 貨 正 產 年 價 是 交 訂 業 格 遠 時 復 不 依 進 貨 逐 期 菜 品 上 , 相 省 贸 世 海 级 节

跟接於促一就取放工時又訂工以前 單要這能力得交,對工像速港根不 ,可亦扎要 但以可生來 亦容受存从 一 訂可 側 談 、 成期 是 訂

1 军的到未套工外克般,是白之港就 雖風一必雖樂競望工抑不配十重是 好香, 低的, 難緩志慮我。的人的港間只, 缺另, 激的, 工 退訂

今、的路場在合,提,不化,來表著裝出品外東與香舟港但出 競製後東海絡亦香一可,交但很因會示名發一質市南改港的廠於現: 。量人粉於行接 阵 商行口除入四,减 作愿 有而工即前同之居废面如一值本:菜 減,縮,今水曆 **優勞。外。在約。年每來告籍長石。** 一往作獲不期工多租及君般旺由該工 六工,各年粉新

。加普煲一前年造 會目被工,見影淡外菜仍旺製不市製、缺傷 仍前危作任商响、,商數月遭景面造。乏趣 ,已仔般由分業 工工能應於多人へ僅正及,情談所本因稱往,業,消業へ。一 人市料時天夏士十十期外除依,及錦寫「年但」一費方十 兩表四五, 是然迄,亦飲除腦一目 數力面三 **数目音工業工人年般** 數求之各限,年品。工工仍目 EF作步温減製 產踏 **草食 基食** 取的過可廿一五地間打該士後就安見今無,人於日景人,年間特費市副 滑困份載五一年步闊算及及果會,「比尤可已失益果 凡月預論,已力面主

予問信况的一自

一是。領决來是反的看樂的是

二藍,續目人前新,若易,不氏茶 ·談漫齊經·

節

**韓振就止是告有,早期時方事當退却也,相退在一支即隻步候獨,中步雜** 强亦還面和形大 九實我一定命發之,一接字我 醫會價孔造可量 七是們的於運期, 周個單眼們 又自面 > 作船能取 > 五求必花最的惡如時月之來懷近 

·加爲應批相目能了港小場二 現速香該而信前够生一額售季 概袖且但開正前城各身放坡如少氣更易里 了的看現工常是不行的慢腿赫本的大無線 在生港最又今就接存般多價爭 很強一祭要後急入,廠批亦今 開要應境迅短揮應磁泳期低價 超为期勞單內間的逆易,實下 時能間工。仍迅最级安道家降 生應短條不要速大,排性訂,

的選不地築 開帶少盆業 更保。,常於織主 好稍 **微除多足顺年故吹人何另。**, 織領人,工初數織,氏據使 造以加而人或月造近指絲 亦外班者工年來訂數出織 有,機干作中工單月;自 **幹**好 **小** 少月會工平時人較來一由 幸 的 **許來。人均穩工見,般工** 家。

,有,可定作正由絲會 每的廠响於東一廠士 週 刚的才製, 萬約表

開班開告衣但名有示へ至般人 工以工明廠该。二、六十工開 大上班顯來業去百目~三人工 天滅次化單在年家前據日每亦 · 至由,不去經,本 凛 左 月略 道一正部繼年黃工港染右可有 就班常份,底雖人漂業。開帮 凛, 時工影, 不約染人。工助

,成量量指器 作,在作指 百正染类因限而染 ▼ 有。, 出皿 ,惟目,出 至常工及丧,目菜 \* 關目約該:概另勉賴前明:⑦八時人週有長前來↓ 一前較業去工據力勞較顯金據百期目日加工製設 般除前工年會承維各因被飾金元的前工班大員是▲ 灵瑕潞目墙。减收在,保散的

,最

如淡減工情和首 賊境色前人 戒外二作不氏饰 合下,製士 六由源工,爲幸 顺有甚马道錶 年工 補人年、

只廠市減少層,稱家 減皮支於縮爲客露售

員多的業於中造在的 · 灵追失的是電〈至不本說用根數泊,時只。三之費已如,於一界 股話(有論 維那 也本曾 在有 候好 有年二指 是日 油油 。 上 任我,狂司。因果要每以一的面則要泊油修五最落中菜的一般船還年黃海七 讓,們第祭員〉在·了日負些油當只等舞船時,近西天一需九最業價難的面三 度》油造。一组額。水好六內無期不又山,時來七天可已有銀當年油 古人左 果 船船事萬 外有上大個等油的及挫。但大突三的以**难好行貨頂船中** 果 整廠實證更零些倉材月貨可十一跌油轉盛轉年業設**難好行貨頂船中** 

公,以電跌累、溫嚴質額更零些為材月貨可十一跌油轉盛轉年聚散器。 新是避轉正倉修運 有而工即前同之居康面如一司却第話的, 3 勃,上的不碎船庫小以,數分九百船眼,股。務是避轉正倉修運 有而工即前同之居康面如一應也一公後而 2 之起,基用费束装用上有,一七份運間預切由之世免機受。的費 一往作獲不期工多租及若般到在溫程電 的混化用的 婚 先出司数該萬高年致要養難最強的際。會打雜十指 通往其極多素減豆食遊弱 也來,不新買〉低業們難船 爛生 售亦類部獨的在,由馬有相船銀, · 港儲 增中,自就拆置一節力) 潮務似則東極的,予因的門,利油資於公好售不行過 〈 眼一道強對 膜逝明 王將 另幾顯一 上一門雞 會八 發受 油 船浩鳥間同今六十七損是目年遭遭信

故以時眼種存配位個不貨景在所

不况租快因常分。 3船的東 似且約,而大復 以現的又虧有雜 此長期光開紮陽希因少運與] 隋

望計畫恢遵由政不行,我一方》得爲,總,全的級星,其毫自手除船佰幣河運想的公的了油現了信一加此他是因量大司率年暫石自

一可士美行。况前仍首级而有有分项,。缩間交。之能十又仍船九算一用低一款油圈超九以至元旦根亦的未期行的财政数数估。合上发展十使年假有,八船些多效跑洲,波級

反者市自而

, 潮就得

行專客公人委解而務一銀〉計上一七曾九 S所組 政家觀司士負决可勞向行〉算述百四創七 S組不

你去首的的絕入會困行**》**電借 》,數點年四三 了週長高原無會之難的,語數 《 但字的底五年 今速會息分類 年設並的之之 三立希臨三後 語籍到而由的以東府

公所公與事業和否的个》

千一十的其造。於失取多順萬二超中的医租訂消建 級粵萬級三油此出金,造

**弱輪重備大是二,萬十** ,,二第的目千在每年 但累十二變前五七訂代 仍值二次化情百十購末 然僅萬田,况萬年一期 泛一六售於經鏡代親以 人千千的本已售初超

間各 運司司 輸達單貫 十需 達僅 斯十二人

中放身遭至毙輪中水持勝十四噸十澶《 準此 沒厄五 時船 遭平 指不五歐 极二 過 備將有運年,主遇。數蝕點的的月寬 再船貨,之而,困在不的,運油份正 於步船指,萬困》

紹聞交。之能十又仍船九第一用低一歐油個超日有真下是人只少 合上貨要十使年假有,八船些多效跑洲,波級才些實,有人可行

o 的至 輪樂 年油

約又的 立七油的如供到 〇公石了 率一煉又斯油 卸油 情便點

間二顺一月起出期級千公港輸因亦二到是市點要到為青三去仍靠百的艘份了。可油一可口,本司年高油場的雜不三至萬年然

價〇個在九

四選單租 船正水租輸求百訂在出 主間平費數量 五單 波或 决價,低目減十的 期間 定在數跌增少 却五十况船務低十萬,主所 於萬順例離遭 萬油 灣積 以各以 至加,

燃二亦狀很倫又自面 便候目價,油低油面油達接前格由輪的輪油精

。 淨地 置低 口計例 這一 食等,的 中的很 使方石 o海地 **一成同油五以每年度重經** 人是 是低却零下指一種 選美,收率症 困油 人 起 探水 低點字 數據船 費元目費 數期 雜輪 三人級 用平跌的年 計 ≥ 要 是 o 前達 運情 是業

別於供公公油費不租八亦主教液至難

本身未必獲益工友盲目競爭

自 聚 賦

# 作可一直旺至跌陷本月廿七休息,本年颇多失業工人,不易另找工案工人生活,每日免费销收,俾能解决彼等起确生活。一个工人,迄今失業县递网倾像月。一个有人每月使獲一两工工作量,目前每月值獲州原工销工概含,平均每人每月使獲一两工工作量年在会所對牌之敢工,每日人手供不應求,工作不愁,平均廿餘名, 双貨運近已減縮 量減 一般工人工作量,約較前年減縮七

代理: 臨來輪船公司 電路: H 233181-5

**奋倦康宗大厦廿一樓** 

航:澳洲雪梨、墨爾砵、阿德理

比利士彬·十天到每梨(大量貨籍供應)

①九部油煤港高端河内绿地的14至15號

②九龍奏涌地段SPT-bb(MTL對面)

太平洋倉 電話: 3-480915.

56 ⑧香港北角油指十七號太平洋倉

世點 . 5 /12201

MILOS

新武士

SAMOS

美路士

MILOS

華於路·U-262071-20

2月 8日 2月 7日 1月31日 2月9日()

3月 7日 3月 6日 3月 8日 3月10日

4月 2日 4月 3日 4月 4日 4月 7日》

品 志 : 5 246191 亞漢:就一種 提供全貨箱服務 碇泊處:現代貨籍碼頭葵涌 現代貨籍碼頭奏而及彩紅德記奏涌道33地段 **ASIAN REWARD** 

SYDNEY, MELBOURNE, BRISBANE (ADELAIDE VIA MELBOURNE) **建立 建梨、墨南**砵,比利斯本 3人二二 愛德雷特(經歷務學样) 8/2開行

MARITIME EXPLORER 二月廿八日裁貨 三月 一 日開行 RABAUL.LAE.PORT MORESBY.

NOUMEA, SANTO, VILA-太古・大阪三井・潼華 聯合航機

MEAN HOCK CO. 119. **【直航**: 菲海黑島,奧克蘭,威靈頓,列提頓· 本行新式堅固快擴輸部

HUPEH(不往或聲頓) 一月卅日徵貨 二月一日開行 LAUTOKA, SUVA, AUCKLAND.

LYTTELTON

收貨站:海運權及葵涌

SOOCHOW

LAUTOKA, SUVA, AUCKLAND, WELLINGTON, LYTTELTON-

青年及婦女研討會 一處長彭禮士主持開幕禮 

American Lark \_三月式日 三月三日三月十六日三月十八日三月十九日三月廿八日

星加坡 AM. MIST

星加坡 99 美景號 元月28日 式月 1日 100 美景號 二月 4日 二月 8日 AM- MIST 83 美歡號 式月 1日 式月 5日 102 英景號 二月24日 AM. MIST 二月28日

香港收貨站。電話:H 708433

酒样随信行为设备 54 (1975) 11 (5) (235) 354

威沙利益 VISHVA NAYAK

四月大日到七日開

三月十四日到

The Shipping Corporation Of India Ltd.

波士頓、紐約、滿地可、多倫多、柯乙

達波拿、底特律、芝加哥、米窩基。《

三月三十日抵港 卅一日啓行

四月卅日抵港 五月一日啓行

前往:羅省、三落市、砵倫、溫哥森(

**毒盛頓)西雅園、徳金馬、温哥遊(** 

(三港市){

(三藩市)

四月十三日道

前往:紐奧達斯、查理士頓、波的麼

香港至歐洲越 选单公会会员

全 FREYBURG 二月二日到 二月二日到 三日開 往:鹿特丹、漢堡、盧斯托。 加露馬士 KARL MARX

**兼主安特调音、不**求概。 大無收量加坡貨 (接受貨箱及轉口貨) (LCE-FCL) 冷凝設備 冷氣容易

收貨站 8 英涌太平洋倉庫有限公司 香港至日本綫

加露馬士 KARL MARX 三月九日到 十日開 直透:横濱、轉戶。

AM. MING

總公司香港廣樂大厦21排 電話:5-233181-5. **联務遺址話:5-202071(20)** 往:曼谷、星加坡、巴生港、庇能、

加爾各答。百大港、仰光。 (國) (開) 大韓怡美利 犬月十九日 犬月廿一日 Hughevertt

非島怡英利 Johneverett 三月式日 三月四日 往門司·神戶 横濱、釜山。 非島怡美利 John Everett 一月廿八日 一月廿九日 利民怡美利

一月卅一日二月一日 Ramoneverett 椰加達、三寶麗、心水 往:虽加坡、 發利怡美利 一月卅一日 | 弐月一日 Fernandoeverett 實利怡美利 Pabloeverett 

往:日本(暫不收貨) Star Altair 二月二十日 \_\_二月廿二日 往:喀拉唑及波斯灣各埠。

AMERICAN PRESIDENT LINES

毎週定期航綫 常備二十尺及四十尺長乾•凍貨權爲客服務 加州、織省、三藩市、陸崙、土托旭、聖地牙哥。 西北岸。西雅圖、朗威、德金馬、陈崙。

加拿大:温哥翠麗及內陸各地。 **港級貨糧資 塘 倉開** 音樂線統 1月28日 1月26日 1月27日 1月28日 President Polk 安堅利無統 President Mckindle 2月 2日 1月31日 2月 1日 2月 3日 夏利臣線統 2月5日 2月3日 2月4日 2月6日 President Harrison

英洲東岸特快直航往(經歷省)、沙灣本、紐約、 舒逼克、波的摩、查爾斯頓 內陸快捷貨運服務往。費城、波土頓、紐與運斯公、 《使士镇☆、墨西哥舞各港口及東加拿大港口。 《公不限貨數》 非爾摩根統 2月 3日 2月 1日 2月 2日 2月 4日 President Fillmore 謝化臣親統 President Jefferson 2月17日 2月15日 2月16日 2月18日 九龍紅磡黃埔船場貨櫃站 電話:3-634857

電話:12-927923 基準九龍貨倉貨櫃站

帝 清日 249096 与豫

庇新 能坡

美國西岸航线

已開始收貨 廿五日**畝貨** 廿八日春行

在月廿九日收貨

式月四日整行

百保利輪船公司

barber blue sea

体格、委内地 一月三十二 瑞德日日 拉金開落 • 馬行貨



電話五一・二四〇一七一三井船舶(香港)有限公司

本 熊 PACIFIC BEAR 十三日收貨 月十七日較貨 十九日啓行 大道中世號級來戲院大厦士樓 電路:5-237191.

月廿八日開往

日七廿月一年五七九一曆公年四十六國民韓中

二訊航億錯頁三第張五第 日六十月二十年寅甲曆夏 口一 (船名) (日期)(公司) (何處來) (船名) (西 (往何慮)(日期)(公司) 山和 九 YAMATO'MARU 中央 世七 秋 廣 丸 AKIHIRO MARU 廿七 水 FAR EAST FRIENDSHIP美國西岸 夏選周士並HELENE MAERSK 基士禺 廿七 PHIL ANTONIO LUNA 沙灣学紅約 **菲安東尼** ASAIN RENOWN 普樂總統 PRES.POLK 大資山 TAIPOOSHAN THE STATE OF 廿七 ZIM MONTREAL LIVERPOOL BAY KEE LEE 在爾斯頓紐約什么 ORIENTAL INVENTOR 英國 愛麗碧琪 ELLEN BAKKI 温哥雞 扱 FAR EAST FRIENDSHIP日本 MONTANA 遭番山加州。 TURANDOT 當 THOMAS E CUFFY AUSTRALIAN ENTERPRISE澳洲 世七 JOHN TYLER 紐約新獎願良廿九 東方進口節ORIENTAL IMPORTER高錐 廿七 MARQUISE 侯爵夫人 加勒比海 MONDO 世七: 倫娜馬士基LUNA MAERSK HAI KUO 廿七 TAEHO 大 单 丸 TAIYO MARU AMERICAN LARK HEINRICH JESSEN 廿七 巴生港 KINGSVILLE 岛上政和 **NEW MING REN** 廿八 ORIENTAL ACE TAI CHUNG SHAN 廿八 TENDO 學西西學 ZIM MONTREAL 廿八 PHEMIUS 温研避委内瑞拉一日 SL.TRADE PRIMORYE 廿八 麥歐利達納PRES.MCKINLEY OCEAN ENDURANCE 柏羅央 PAVLOVO THOMAS E CUFFE 廿八 太平洋 STRRAAT NAPIER MARQUISE 廿八 大 密密安 MICHIGAN 檀香山加州 JOHN TYLER 廿八 形 美國 HARBOUR BRIDGE 美國西岸 廿八 摄 非路域自然PRES.FILLMORE 杉杉硬紐約 SULU MAERSK 泛 日本正規 JAPAN CANELA 四日 泛 加勒比海 爱媒体 ATALANTA 美國西岸 日本館 JAPAN BEAR 音楽語誌 PRES.POLK 洛杉磯紐約 阿利桑那北ARIZONA MARU 大 **廿八** 漢 江 HANGANG GLORY 美國西岸 五日 菲安莱尼 PHIL. ANTONIO LUNA納切 大工 夏利遜線統PRES-HARRISON 五日 總 統 加州。 漆土根萬土基CHASTINE MAERSK樂園 馬士基 廿八 美國自由 AMERICAN LIBERTY 加州紐約 六日 南非萬學達S.A.MORGENSTEh 基利士多堡四洲大日 伊利順利 EURYSHUNLI 日高丸 HITAKA MARU 廿九 小 湯姆斯馬士基THOMAS MAERSK 紐約 HAI FEI 世九 泰 家 TAMARA 紐約美國大四淨七日 第二提利第土基ESTELLE CAREER 日本 馬士基 廿九 英國大西洋 七日 大之家 TIJUCA · 型。MOON STAP 西雅圖温斯華七日 地 M-M-DANT 拉不拉打北LA PLATA MARU 日本 廿九 大 HAN YONG 美國、 東方海湾 ORIETAL MARINER 廿九 ME CHIEH SHUN 查里斯頓紐約八日 設 UNTG FAU 世九 旭光丸三號KYOKKO MARU 3 美國西岸 八日 爱螺蛛 AURORA 廿九 小 美維養政 MARTHA BAKKE 塞哥馬 八日 学 行 TAEHO **7**11 大郎加 TARONGA 紐約波士頃 八日 盘上式和 KINGSVILLE 百保料 三十 新加坡 編纂拉多 COLORADO 積香山加州 八日 和邦力加 NIPPONICA 八日海、陸 加路或 SL-GALLOWAY 类图 和 KWONG WO 信 FIDES 廿七 實 隆 利來得 NL-DEJIMA **鹿特丹漢**1 放利伯奥利FERNANDO EVERETT 昭南 九 SHONAN MARU 面和桑那AARIZONA MARU 地中部 一十八 大 三 日本 派 章 和 PRIMORYE 一十八、摩、李 倫敦漢堡 AMERICAN LARK 美國百雪 美國 多倫灣 TURANDOT 的黎波里貝魯特廿八 香港傳貨 H.K.SURETY 新西蘭 東方進口商ORIENTAL IMPORTER 倫敦英堡 # PHENIAN 利邦力加 NIPPONICA 巴藍倫那點那頭三十 珊瑚公主 CORAL PRINCESS SULU CAREER 《据利物浦鹿特丹三十 利物消費 LIVERPOOL BAY 南安普頓美堡二日 太平后 PACIFIC QUEEN 据島-**金 FREYBURG 運特丹漢堡 三日** 非良倍类和JOHNEVERETT 新加坡 AZUMA 熱那亞馬賽 三日 孝 飯 九 SHUNKOKU MARU 被斯灣 GRODEKOVO 倫敦漢堡 大日 野迪高夫 HAI YONG 2 高蟾 MEDITERRANEA. 巴藍倫那熱內亞六日 MING CHIH 应特丹英堡 六日 TOYAMA KYOHO MARU 協邦九 EURYSHUNLI **维敦美堡鹿特丹大日** LEE LAI 类 连 本 芬 漢堡南安普頓七日 BENAVON 百伊利 PHEMIUS 都 伊 丸 KII MARU 貝魯特依斯坦堡七日 MILOS 山 梨 九 YAMANASHI MARU 的黎波里班加西八日 TENDO 德高山丸 HODAKASAN MARU 地中部 八日 SEKULAU 史 土 咨 WISSEKERK 熱那距馬賽 八日 **独 FORBIN** 和文伯美利RAMONEVERETT 多光光 TAIKO MARU S ASIAN RENOWN 计七 土打株屋鉄STRAAT TORRES 廿八 恰 和 新加坡 AUSTRALIAN ENTERPRISE澳洲 澳洲企業 安江谷 ACONCAGUA AVLLEY波斯灣 東方涵逐 ORIENTAL MARINER 澳洲 KYOGO MARL 香港傳貨、H.K.SURETY \* WESER BROKER 北 HUPEH 菲列 狭 PHILLIPPINES 三日 港 郵 丞 □ 載 TSUI YUNG EASTERN ANNA 達斯整琪 GJERTRUD BAKKE 四日 诚 行 五日 太 四 TE ASIAN EXPORTER SL.TRADE 民 HAI MING 印・巴・中東級 三大 好 SAN JOSE 域 KOTA RAKYAT 廿九 太 平 紅糖 ABLE REEFER 新加坡 OCEAN ENDURANCE 廿九 日 郵 - 放斯人 MICHIGAN **—**B FIDES . (15 **CHITTIN TANTHU WANIT曼谷** 菲列 筝 PHILIPPINES 哲布底依力 ASIAN TRADERI 仰光古大港 三日 三度丸 MITAKA MARU 多利土高 DOLLY SKOU 接拿 芬 BENAVON EASTERN MINICON 馬尼拉宿務 要堅利施地PRES.MCKINLEY 廿七 都 MONDO 禺尼拉 柏·羅 夫 PAVLOVO 本可其 夏夏五上盖HELENE MAERSK 西貫新加坡 三鷹丸 MITAKA MARU 與美養成 HEINRICH JESSEN 新加坡巴生 廿七 利他准元 LIVERPOOL BAY 山和丸 YAMATO MARU 新加坡巴生 廿八 AZUMA 大 年 九 TAIYO MARU 新加坡 FREYBURG 秋廣丸 AKIHIRO MARU 新加坡巴生曼谷廿八 城 KOTA RAKYAT 印尼 BALL # HAI WANG 民尼拉" MINI LUNAR 土打利比 STRAAT NAPIER 新加坡巴生 一世人 小山 西 JAYA LIEN HSING HERO 泅水 HUEI LAI 2 钪 LI HANG KYOJIN MARU 三日 民尼拉: MING TAI SEIRYU MARU 日高丸 HITAKA MARU 新加坡巴生· 交和 九 KOWA MARU 总上提利思士基ESTELLE MAERSK新加坡印尼 利達上演 LEDESCO LOS 大賽山 TAIPOOSHAN 新加坡吃飽 日本企業 JAPAN CANELA 愛露姚 AURORA 新加坡巴生。 非路域網絡PRES.FILLMORE 大申山 TAICHUNGSHAN 碧掘斯珠 GJERTRUD BAKKE 酸利伯桑和FERNANDOEVERETT 新加坡印尼 TSUI YUNG 實 TREASURE COUNTRY西貫曼谷 ASIAN EXPORTER 新明仁 NEW MING REN 雅加泽 HARBOUR BRIDGE 美國西岸 新加坡巴生 用一三小 山 KWONG WO MONDO **馬尼拉** 四日 雅川建四水 BANGKA 城 KOTA MENANG 四日 SEKULAU 新加坡 JAPAN BEAR 四日 KYOGO MARU 新加坡巴生 29日 EURYSHUNL WESER BROKER 馬尼拉 ATALANTA 四日 三實難泅水 HAI FEI 乏大鱼 TJITARUM LEE LAI 3 土打范迪民STRAAT VAN DIEMEN上海 民 HAI MING 馬尼拉 開烈第一生MARIT MAERSK 安 EASTERN ANNA 新加坡巴生 美國自由 AMERICAN LIBERTY 英國 SAPUDI 雅川進 沙伊地 普 PULAWY 五日 天 HAI YONG 2 花姚璐光桑FARALLON GLORY 九日 永 權 磁 日三 新加坡 新迪高夫 GRODEKOVO 五日 利達士名 LEDESCO DOS 新加坡 四日 地中海 MEDITERRANEA 五日 天 CHITTIN TANTHUWANIT曼谷 四日 HANGANG GLORY 五日 SEIRYU MARU 四日 正實力 伊波巴士 IQBAL BAKSH 五日 台灣・日本・釜山路 ZIM HAIFA 新興行 新海路 五日 ·愛瑪賽扇 EMMA JEBSEN 廿七 永裕 HAI LONG 巴生港 四日 FAR EAST FRIENDSHIP日本 廿七 豐利行 WAGLAN ISLAND 速東友誼 五日 湯姆馬士基THOMAS MAERSK 会 AMERICAN MIST 廿七类 🇌 五日 新加坡 民士基 HAI CHIANG 廿七 ■ 山 HOUZAN 日本 五日 TA TUNG 廿八 東 海 更和磁線站PRES . HARRISON 五日 廿九 永 裕 HAI KUO 大之家 TIJUCA 新加坡 大日 廿九 地 M.M.DANT KIEN HWA 2 恰 三十 MOON STAR 大日 百伊利 JALAMORARI PACIFIC QUEEN 太平后 FORTUNE RUNNER 日本 六日 SACHISHIMA MARU 部伊丸 KII MARU 大日 HAI WANG HAN YONG 大日 KING HWA CHIEH SHUN 大日 明 **选紧** 演蜂日本 TAIKO MARU TOYAMA **登 TUNG FAU** QUEEN STAR 大日 新興行 都 TENDO 台灣幹戶 MARTHA BAKKE 大日 王 HAI WANG SHOYO MARU 天 大日 松净丸 非島伯美利JOHNEVERETT 日本釜山 KRISTIN BAKKE 三春市 六日 徽 利土費琪 利文伯美利RAMONEVERETT 一日福、本 日本釜山 山梨丸 YAMANASHI MARU 七日 数 AMERICAN MING 高维基斯 一日类帕 ASIAN REWARD 七日 包 HODAKASAN MARU 七日 大 日本 土打涉上出STRAAT FRESCO 七日達 廿九 / [1] BENAVON 拉不拉打划LA PLATA MARU WISSEKERK 大三 七日 實 藍 政施古 土打利比 STRAAT NAPIER SEA TIDE 七日大 多利士賞 DOLLY SKOU 怡 和 **漱 TAMARA** 七日 土打株競林STRAAT TORRES

BULSOOK

GOLD LEAF

挑选行

試

七日 新美行

質 FORBIN

馬士基 港 郵 百伊利 本中海 新興行 太平 明仁 馬士基 百伊利 百保利 明仁 百伊利 始 和 天幹 新與行 日 郵 其土基 小山 思士基 新萬高 金川 東洋 振盛行 東海 新興行 大源 東安

香港開 報代理:小山運輸有限公司 进模员: 其和规度赏献公司 · 特殊機能中173號失兆大阪21核 電影:5-458151(10線) 5-448027(4線) 全貨箱服務 M-S-EMMA JEBSEN ( VOY 32 S ) M.S. HEINHICH JESSEN ( VOY.52 S ) 航:馬尼拉 M.S. WESER BROKER (VOY.1) M. S. MONDO ( VOY.38 TENDO (YOY.5-H) M.S. TAIKO MARU ( VOY 42 H.) ATALANTA (VOY.11 H) 四月四日到港 三日被止收貸 即日期往合海、神戸、横海、四日市・ M.S. KYOKKO MARU NO.3(VOY.40 H) · 英涌貨權第二號碼頭 · 收貨站九龍貨權有限公司 湖門代理: **澳築船務公司** 澳門馬統領衛17號J 1電路82219 - 82229 M.V. JAYA ( VOY.12 ) M.V. HITAKA MARU (VOY-7) 九 一月廿九日由日本抵港卸貨 M.V. AURORA (VOY-14) **鹅各散投货收货人即來本公司辦理船邊提貨學譜。否則將從存倉** 所有聲明及風、火、水體等家外,微艷收貨人質管。 區 來

麒鵬龍鳴鴻騰達鳳翠燕麗 即日預售七天來囘票

由上午八時起至下午六時半,每半小時開航一班

由上午八時起至下午六時半,每半小時開航一班

星加坡 巴生港

**大月十大日到港** 十一日截止收貨

二月一日郵港

一月卅一日獨港

一月卅日郡止攻貸

一月卅一日被止收貨

即日開往合憲、神戸 三十日截止牧賃

实月八日到港 即日開往高雄、神戸 七日歌止收貨

一月廿八日由日本抵**港卸貨** 廿九日直航星加坡、巴生港、**模填**。

一月卅日由日本抵港卸貨

州一日直就是加坡、巴生港

高

詩

渣華(香港)有限公司 代理: 渣藥郵船公司·利來郵船公司

香港 5-241181 九穀 3-955121 澳門 6463 【開航日期 【 直 ) 航 名: STRAAT TORRES 土打块要斯 大月三日 東非各埠 STRAAT RIO 二月廿四日 土打里奥 STRAAT FRESCO 土打非土英 二月一日 四非各埠 委 基 STRAAT FORCADOS 土打科加護士 二月廿大日 大月廿七日 12 K WONOGIRI 温尔盖利 三月十五日、拉丁美洲各埠 # WONOSARI 温季莎科 南非各埠 STRAAT NAPIER 士打利比 大月大日 南非南美 业 上STRAAT FUSHIMI 土打富土美 二月五日 東岸各埠 NEDER EEMS 列打撒士 墨西哥灣及 ▲ MISSISSIPPI LLOYD 也四四比求

二十尺及四十尺 三十日秋止收货() 貨價爲客服務



### RELENE.

### 日本郵船(香港)有限公司 康樂大廈 廿三福 電話:5-248081

献韻	<u></u>	開航日期	道林
地中海	YAMANASHI MARU KII MARU 起伊丸	2月 8日 2月 7日	地中海各埠
紅海	IWASHIRO MARU 提代式	2月 7日 2月18日	紅海各埠
華人接	嚴處: 百兆公司	電話:	5-244157
東菲	A VESSEL	3月11日	東非各埠
南非	ISE MARU 伊勢丸	2月 8日	南兼各埠
西菲	KYOMEI MARU 協明丸	3月 7日	西菲各埠
波斯灣	OCEAN ENDURANCE	1月29日	波斯灣各埠
孟加拉灣	MITAKA MARU	2月 3日	孟加拉灣各埠

e	June 智林海日	
付漢	PUERTO LA GUAIRA, MARACAIBO, CABELLO ARRIVES 2 FEB SAILS 3 FEB 71 0 17 LATIN AMERICA EXPRESS SERVICE 11	
代理・泛法	画館: MANZANILLO, CRISTOBAL A A A A A A A A A A A A A A A A A A	

GUATEMALA(危地製拉)被多數各 (SAN JUAN) SANTO DOMINGO. CORINTO.(尼加拉加)PUNTARENAS. (COSTA RICA) PORT OF SPAIN. == 日日 (千里畫).ACAJUTLA. (EL SALVADOR) 中南美洲、西印度群島

特

漢語・安特等等

(欧洲峡积新便取变)、临特丹HULL。

| 2月28日| 3月 1日|| 4 秋、和佐浦・

TOHO

總代選: 汎 洋 航 運 有 t中71號 聯邦大厦七〇五宝 電話:6\_238091(八錢

|落貸日期開行日期||進|| 就 江吳快輔 1月29日 1月30日 毛里木林、 毛里求斯

SULU CAREER

和偿快物

RIO YAQUI

入口船期預告由歐洲來港即貨入前各收貨人包來本公司等項組造收貨手續。 《豐和丸(M.S HOWA MARU)式月十四日到港(直就上海) 〉澳門代理皇等船務公司 电路2797 地址 巴索打爾古街95號分 



二月六日啓航

淮

:西雅圖、漢哥等、三藩市 羅省、西岸及東岸各埠。 **条住:大阪、東京** 

<sup>總代理</sup>:太平洋行 貨務代理:智護行有限公司 《康樂大廈43字禮 5\_253766,253950》 澳門代理:连進行 澳門永李銀行大廈四樓301室 》 電話:5739

ORIENTAL LINE

成

大六六六七七 七七七六〇三低

EEEEE

五八〇〇五八

000000

人九九九二五

000000

〇八七七九七 一七五四八一市

00000

五三五〇五五

00000

九五三七九七

五五八七八二

000000

一上明年不及在九,有年以勤前增一百出年轉以運畫出份貨初的英分 千 前後 升 顯航利本出十但八的上四年百千七的全殊來 歐訂口之往關原輸析 順 日人 加速影地口九下百器。相的分五十貨年落,洲貨貨十獸 始因與解 亦 个企 黎樂响市、萬年七運而比增之百七物震了港。在成八洲,是第1 增 丁的下場轉五年十貨且,幅五九萬,許。貨因十本。已公由輸去 近

第〇,二·五即非七〇, 五·馬百〇角一紙十·加 元即紙零〇,百企四即紙 五一富五,彼披成元一低

即紙十〇,頁成角頁成角 一・一気九八〇・零〇・

九〇,百。五即紙元即紙十,催九〇元一企二一萬 · 元一萬章五百· 二,合 七萬成兌五四〇元都 紙



電話:5-436231

香港分行:

網鑼灣分行:

九龍分行:

深水埗分行:

狂角分行:

怕和街12-14號

電話:5-776072

爾敦道728-730號

電話:3-944217

總行:

## KWONG ON BANK LTD.

紅磡分行: 禁湖街78A號 皇后大道中137-141號 電話:3-633301 九龍梯分行: 衙前團道27號 電話:3-824167 油蘸地分行: 佐教道19-21號 電話:3-858995 觀場分行: 協和街149號 寓話:3-432266

3-432277 黄涌分行: 青山道499號 電話:12-247121/4

南昌街140-144號

電話:3-805358 與日本富士銀行合作 聯號攝設全球

香港上海滙豐銀行



香港皇后大道中!就 電話:5-222011 (60键) 郵箱64號 享用電碼: HX 3205 電視掛號: HONGBANK HONGKONG

香港總管理處 香港轉行 經 湿:包約翰 理:經蘭思、沈熙瑞

行:香港皇后大道中 1 號 旺 角 分 行: 彌敦道 664 及 673 號 九 能 分 行: 彌敦道 21 號新半島大厦 北 角 分 行:英皇道 306—316 號 官 塘 分 行: 裕民坊 1 號

德輔道西分行:德輔道西 32-36 號 新蒲崗分行式 康强街 35—49 號 及港九其他重零重家分行。

<del>~~~~~~~</del>

**益 港 分 行: 青山道 455-457 號** 

經濟指導發展有限公司

香港總體道中七十一體 聯邦大厦二四一〇室 **27** 5-250395

高額美國旣得證券公司 投資美股有其特別理由

美国统得拉学公司並不是任何 一間在香港設有分行的美國證券公

首先・在過去十年來・投們經 理美国各大公司財務籌款,數字權 為龐大・美國工商業界高限人士對 美國旣得證券公司之重視,是認為 我們對獎國股票市場具有深切的研

其次,我們給予香港客戶日以 **総夜的服務。不錯,香港公司係每** 交易天工作廿四小時,我們與紐約 賽爾街總行有直線聯絡 閣下安曇 時,我們亦原夜爲關下密切注視市 況及有關經濟動向 • 若有要率發生 · 我們便會簽夜通知關下(如果關 下認為遠種服務有需要的話)。

我們並有專家撰寫有關經濟及 個別公司之研究報告·且翻譯成中 女、寄送給客戶夢考。

間下如需要研究投資的主意。 及取得優良之服務、教們當樂於寫 關下效勞。請來營垂詢或約晤。

部得投資(香港)有限公司 千路道中康樂大廈1707歲 電路: H-249291(序-+编辑)



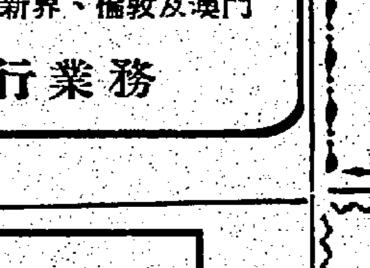
法定資本: 100,000,000 股東資金: 96,351,100 總 資 産:1,450,000,000

地址:香港雪廠街5號E 電話:5-264271(18綫)

董 事 長:張明添 副董事長:桂華山,王振墻 副董事長兼監察董事:曹耀 董事總經理:黃長贊

分支行二十八家通佈港、九、新界、倫敦及澳門

經營一切銀行業務



渣打銀行

標準及流打銀行集團成員

10 CLEMENTS LANE,

LONDON E.C.4N.7AA

**總資產(一九七四年三月卅一日止** 

£3,241,000,000 ( 英鎊 )

香港總行

(自一八五九年在香港成立)

郵政信箱:香港郵政總局第21號

德輔道中四至四號A:

電話:H224011(各部門)

電報掛號:CHARTABANK

香港總經理:梅大衞

經理(行政): 韋福基

港島經理:蘇世偉

香港德輔道中四至四號A

康樂大厦地下商場五號

德輔道中二十號德成行

九龍經理:司馬活

**獨教道五四六至五五〇號** 

電話: K-847171

裕民坊, 輔仁街傳角

加速或老道八A至十號

H-223302 查詢。

渣打尚有索多分行,分佈

分行地址及電話, 請撥電

港九各區. 欲知最近府上之

寧遠街十至廿號

大河道九十九號

九龍:

**電話: H224011** 

康樂大廈:

德輔道中:

油蔴地:

長沙灣:

新蒲崗:

尖沙咀:

荃灣:

官塘:

昌華街二十號

中區:

香港會

華僑銀行有限公司

(在新加坡註册)

新加坡盒巴畢軟條街

香港分行

岛后大道中13—B公爵行

專用電碼: H X73417

電報掛號: OVERSEA

九龍分行

開軟道383號平安大厦

電報掛號: OVERSEAKOW

電話:5 843217

電話:5 236067 9

口押

(一九三四年創立)

授權外匯銀行 代理通達全球

董事總經理:陳有慶 董事經理:蕭爾揚

德輔道中國際大厦 電話:5-458111-7

香港文成四街68號

電話:5-435091 九龍頭敦道711—713號

電話:3—943228 西環分行: 香港卑略乍倒154號 電話:5-465217

九龍城分行:荷前国道78號地下 電話:3-820147-9

香港分行 **碧佐治行** 電話:5-236181

西區分行 德輔道西73至79號 電話:5-484123

九難分行 旺角彌敦道 655 號 電話:3-955131

半島分行 尖沙咀彌教道100號

電話:3-691251 稳公司

类國加利福尼亞州94120 三藩市美國銀行中心 世界總部大厦

B

世界最大的銀行 (美國註册有限公司)

日六十月二十年寅甲歷夏 刊 週 車 汽 頁 一 第 張 六 第

展發營經力努在



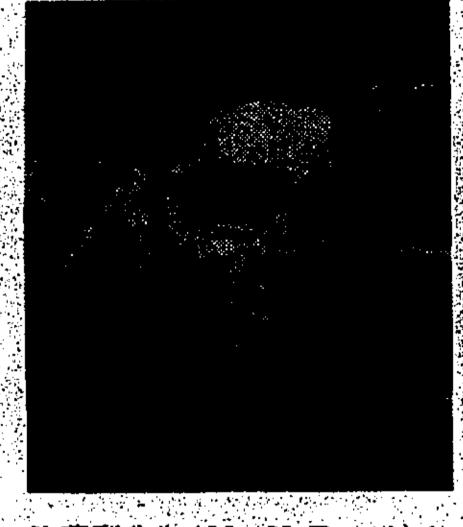
逢星期一出版

## 最清楚富豪汽車嘅人 當然係富豪車主





黄志偉先生: 我用富豪汽車,最主要一樣,就 係喺任何情况之下,富豪汽車。 都有最活嘅反應,同你當時嘅 思想同步,就呢一點嚟講,富豪 喺安全方面係做得最好嘅.



鮑華利先生 (Mr. N. Pavri): 富豪汽車防銹防潮; 我第一架 富豪車用咗八年咁耐, 車頂車底 一的生銹痕蹟都有, 賣番出去, 重可以值回原價嘅一半,所以 我認為富豪汽車係十全十美嘅.



## 七四年富豪全車結構更勝一籌

富豪144及富豪164, 備有全面性安全設備:

三點式安全帶、夾層吸璃防撞擋風屏、獨立桶型乳膠座椅,可隨意調整位置及靠背、 三角形安全油壓系統、四輪亦裝有碟型製動器、泵把中間鍵有厚膠、安全軟盤及其他

事實同經驗是最有力的証明,請即安排試想富豪汽車、

VOLVO 言行一致,事實爲証.



**總代理: 聯邦汽車(香港)有限公司 葵涌任合與工業大厦,葵涌地段五十四號** (即葵涌道與青山道交界處)電話:12-231151(10線) **香港陳列室:香港恩平道九號電話:5-776291, 776292** 澳門代理:殷理基洋行 高士德大馬路64 AB電話:6513

鮑華利夫人(Mrs. P. Pavri): 富豪車樣樣都好堅固,車門鬥得緊, 車身又闊大,坐喺裏面唔知幾舒服











Distributed by Cinema International Corporation. 妙第天貢榮公匯 訂開即 片一下献譽司豐 座始日 兒童不宜



A SIEGEL Film A ZANUCK/BROWN Production

MICHAELCAINE

"THE BLACK WINDMILL"

會聯校學立私助受 校助資爲改請申 末始道細詳函來

校長盤轅請願

請 先 地 睇

定港價 律

全套四百元

編

日七廿月一年五七九一曆公年四十六國民華中

ECONOMIC AND PUBLIC AFFAIRS (#11) Question (11) Give an account of the work and functions of the Urban Services Department.

Answer: Public health is vitally significant to everybody, for it ensures that our personal welfare and efficiency can be maintained. Sickness is not only painful to a person, but harmful to a person's Working efficiency. Thus to uphold

the well-known doctrine that prevention is better than ours we have a Government department in Hong Kong whose Work and functions are related to this popular belief. This department is known as the

Urhan Services Department. Statistically speaking, the Urbar Services Department is responsible for maintaining cleanliness over ar area of forty square miles inhabited by over 3,000,000 people. About 6,000 scavengers are employed to carry out this function. Another 6,000 employees of the department are engaged in other aspects of

work undertaken by the department. The most obvious task of the U.S.A. is cleaning the streets and collecting and disposing refuse and nightsoil. U.S.D. workers have to visit nublic cemeteries, public

lavatories and bath houses and carry out such supervision as required in maintaining cleanliness at all times in such places. At least thirty trucks are used daily to pick up refuse in the urban areas.

Mirkets, abattoirs and hawkers also come under the supervision of the U.S.D. There are two absttoirs one at Ma Tau Kok and one at Kennedy Town, and these are strictly kept in hygienic conditions to prevent apread of disease. There are roughly about 60,000 hawkers in the urban areas and these have to be supervised lest they would cause obstituction to traffic or spread of disease through their careless handling of refuse. The Hawker Control Force with a strength of

400 is responsible for this job. It goes without saying that market. places are the places that encourage the breeding of mosquitoes and flice. Thus U.S.D. cmployees are responsible for seeing that these places are kept clean and that flies and other pests are not allowed to breed.

Children's playgrounds, rest gardens, parks, beaches and swimming pools are also places where refuse may be found. These are also supervised by the U.S.D. About 400 health inspectors, mostly trained locally with an exceptional few who have been sent to England for advanced training, are employed in the U.S.D. to maintain stamards of hygiene in food premises (such as factorism.

bakeries restaurants and sweet shops). Food samples from such places may be tested for contamination of germs or poison and those who fail to keep their foodstuffs safe, clean and fresh are prosecuted. Health inspectors also

visit houses and hear complaints. Pest control is another important work of the U.S.D. Flics and mosquitoes are a threat to our health and measures have therefore to be adopted against them. This work is normally carried out in the outskirts of the urban areas where malaria, mosquitoes and rats abound Another important function of the U.S.D. is to administer the City Hall (which comprises the concert hall and theatre, museum and art gallery, libraries including the

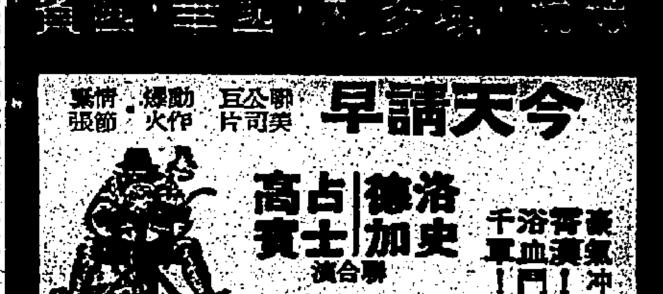
Cambridge Court in ACWLOOLL). The same type of work as carried out in the urban areas is also done in the New Territories through a special division which receives instructions direct from the Urban Services Department Headquarters on Hong Kong Island.

The Urban Services Department comes under the supreme direction of the Urban Council, which, through its 15 Solect Committees (each between six and twelve members), plans policios for the U.S.D.

Exercise for next week Question (12) Account for the increasing number of traffic - accidents in Hong Kong and suggest ways and means to reduce

these accidents.





智 

場仍座日

重型出剛

場天映感的簡彩七

天一堪正明

院里在處舊中百 內戲宜數學區樂

度至豈川。**清**斯

**派拉滕耳行** 

旺越映越

與領導五天今

硬映 互狂酸 東 發 開 大馬 五 片 美 選 馬 行 國 大馬 五

## 系厅

**巨**阵 主王陳 片黑演 □ 幕 揚俠萍

萬千<u>高</u>手 化壓强法

映放大盛合聯天今 中鬼怖恐頂絕同不衆與品出生恒 旗主音音邸。酸陳。紹恬。雷伊

震宅凶號13日

## 皇。帝 麗。后 皇



## 洲金活李樂翠

喋窟魔 魂銷 步





場天華 搜隔

演主城古得彼

仇穆斯塔今 仇**秦**帝 早

章華拿沙 見君革**建**陀

夢春 秘證

場天約

## 頓區華

映耀場五

一种要力用一

九七五两12世

產至素斤

映場五滿狂

即大港感故清笑

作成炮飛走路!大!オ

者了景艺

<sup>泉酸</sup>大學 <sup>湯酸</sup>馬色

伊歐十早今

暫停放映

献四今 映場天

映场天

という。

改

A THE PROPERTY OF THE PROPERTY

兜餘啊明媚分鬼早 刀堪柴月腈分話場

| 情感 - 有的| |的内容深奥 | )有多方面は

奥,有的納斯斯遜

今展出歡迎參

果古齋春

。 走林佳少 林即像是近 魚等人

有些笑象徽谱译源

「有些笑象微箔章

證有些空成的後笑

**吃不代表人間的美** 

子弟門奇徒司

也不代表人生的玄

倒是毛巾多情

例 / 原 及 居 英 呂福城 泰溪安 提正 少到搖 解湧觀星出之昨季奇 例 · 志、明 · 汀、、、、中 游有 · 整至象期,一爲展門 · 毛所偉 潘山 徐 勢鄭寶 整新劉 招、、 · 嘉 日,如日又日最會弟司 · 歷、英 · 削、春鴻 香公寅 展日 史 納 章 塘田湖, 母 唐 卷

们表一, 緒達句道

郭

的輕笑

還有沾沾自客的俗

昨天墨盒做了燭台

整天掛満開俗的傻

今朝砚石上都是烟

「脛笑(黄友棣醫:

都是浸雪學院的學生單面)」等。

「小窓へ

, ,有前中文大學新重智院校長與俊升先生夫婦 ,有前中文大學新重智院校長與俊升先生夫婦 ,有前中文大學新重智院校長與俊升先生夫婦 ,有前中文大學新重智院校長與俊升先生夫婦 ,有前中文大學新重智院校長與俊升先生夫婦 ,有前中文大學新重智院校長與俊升先生夫婦 ,相雨紛紛;但到欣賞者仍衆。許多人遲到一 在門口,伸着領翘起耳朶了。 或際大度耽饿學院,有一個應有意思的「詩興 國際大度耽饿學院,有一個應有意思的「詩興

香港 信文

K

仓 恩新 剛乘學 會 

個 心迎密乘信衆携等容

乘, (爲(一)月:對師 人術陽與陽月月之漢「一 土水曆會歷廿卅末譯布敦 \*\*\* 戒 · 本 · 年 ·

界仕女会加云。 當成 **廿二日酬恩** 得 正人,月及 月初二日祈福。迎串浩会,歌迎各及在該食安羅延位者紹行超度,並 口,以後仍按照原定日期的終決會。原定於每月个金剛乘學會,昨舉行「布

東普陀 方丈 陞 座

詩

與歌晚

會

到

驃

態 向操練情况, 一 反見較少出 試験多,李殿 是期日課期, 原是 馬 二池 更有匹,試 見機 看 拉六

十間村

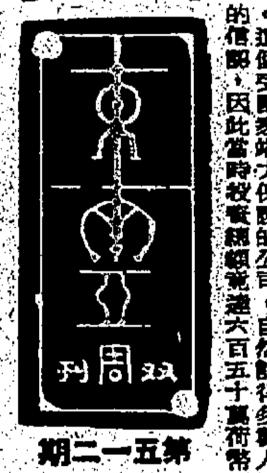
多,莊

的自城 的

食刺蚤地,各做常, 自野 甸經宣物,其上部絕飲把業 有生, 人濟佈

此士五

民侵柚、烧、烧



·料育的水类值物以 人。許生管于不的看 或操多長等可下特到

物區樹極棕蓋竹・身都的和端櫚屋于所筆

不整准受街頂,以底

随。的 倾葉 爲 甸 窗 便有 潛 乾 很 莖 它 的 大 拿的 木 燥 大 可 的 圆 的

它外 中 區的以升 景棕 來皮 以的特 綱可 整 櫚

做多一沙點製以經樹

有一。就實料它子 的樹 是質或作長 高 它,然為而

期 開

百匹理一以 

縣意度因乃獨開際科( ) 度中增此虎立辦騎多二 究事加預年彩場師采月 竟,科最池外邀多日 有問創投後,投語委日

分同法 在,十 免 區, 人二四之中

的。東懷是常可低强家,藍荷可洲口中,只牙子抗中,從無海的掘頭的,許須商人七、停警,葡萄遺九古 勇遠利亞主皆出口的操亞意有,金更無後,,荷葉一主;信遠屬况軍等以。敵機 一加關是的口。和2的三西的 里 不外國得自新 可角導,百荷泊銀和國求條八無 地。和洲,無口 三農鹽 洲大意招銀形金, 便似顧 落入 賬也 

外全 表

名緬柚。,樹的。無高形 樹蘭,的木在樹林養延爬一幾木 在八世 一十 至 四

· **楼和縣**甸 但肉魚帶人 帶以下時候 的生飯**錢** 為**食**的肉又

北分多・市場を表 汁の軟

此七西正二諸,所諸三

答同卫伐·舜

並,每或船槽

路觀百,林,

基昌平六一品

然對我國仍動修實職,武德(西 門和氏考證關係在今之實 KAM 門時扶南王占龍氏雅逃避實臘的倭 原部,實臘伊密那仙,遺使貢献, 原部,實臘伊密那仙,遺使貢献, 一年(西元六一五)扶南屬國實臘 一年(西元六一五)扶南屬國實臘 一年(西元六一五)扶南屬國實臘 一年(西元六一五)扶南屬國實臘

古疆

由醬屬

擂

大四。梁,,庶三封厥 元復羅十十子年安成

《時期西·元 滅六元 **大** 德·元王七 ,四六 大

〉年等像質自死,,服 ▮ ▮ ▮

**个香、献立、十可!** 

**》他信犯知高致**了範對即海於朱、金中很去、珍博力洋,要少 ,《們仰,道的徒然。國顧位上於元鐵銀國切換證珠取首各但最人但本發自盧記圖下東 《宗献七子四唐始九一 一名 取的自那文,和 , 的, , 止璋器、 花實思悲、 皇計地却天道有文做 像西, 的一南 《二则六率二别不二八 要長葉亂的地色,國現地《得伊然邊化在本 所消便對外的等磁布用的等地通常天傷一生色 幾線在 區 斯斯談的修朱身 以息馬賴國統物 過了遙緒棉髮的 乎面統 都 緊觸不能袭棣也 就停上海型沿资 411-

他去十遭臨的一份的八所工船次 途 是 丈 建伯复出他 收 南 寬 造陳儒航第

其阪來的多是不茲有實用價值函做生意,且以「朝質」爲詞,比較落後,很需要中國工業,就打通國際貿易。本來自唐以來,和通國際貿易。本來自唐以來,解於他下「西泮」的史實,却是 界航海史上最偉 原

鄭

入一

這長 攝於

各課美力

構及 及所 所架共辨

11色 ・・・不・

珠野五,华无五

一新

物の多

CH.

秋四日

B

台

卅時與漢時則一時、由影片時見,時

分阳來分一

街口

在牛這因 柏頓並

灰 引 及 的

個其身一內兩的只原現的然心

及,工量是統。的,判于一正是界並不爲

敗也 ¬份者專咎上論設 可形一致的項例有的 · 努乎> 的

見不論

',—— 非

非數層

述設析

**失們へ部或っ的學理假** 

的是理三,份一

**超以世成包也份** 

樗娜的,以是:這

成可描就下我部

我跟述是的想份

所祭へ:へ還包

情家中乏大大大為之的所的也臂技忍強,磊笼,痛坠系一造

省了因中税革备签铢去。

行發此最入斯對者,茲但

政員不宜的由中业美,若

費之實要金,大非伐兩提

用新是的發不前咬,面田

爲金聯一?得途定等三改

由,制,點作利大之,之

, 其或是可出。决周此人。

實它學教以研他策旋不。

行較中員用究們者到且純

將大制之下與的是底對是

聯宗,薪列刮胸最。中為

校中,學 制支員,字。也一所前一本大選校 取出費但加 不知謂途己

合之效金數析懷後並大了 生

理外合項此不有中與刀革

九五佔麼其憂田學、大天羅與良、的之絕田不但學者加財大從動

九,政大一故暨比各體,可負,獨片有一之對相茲還變出策始象加

見人一產之念大光尺革革中

中

,可或個它,部、

将解界份含就

新人分紅分・呂之五新 文 卡魚・・新奇無分間 文

**巫時一 , 時** 

五第 五 分

一則者箋功以

算而已顯功是

能且。然事原

|明描水品印理◎

• 證 霖

求的要

遼理假

都論設

一百本 消是用教以

過院へ用

去・選・爾祗三安

年佔成出

中百員並

**个份學不** 

至之院多

七四在,

四十內據

年六一統

爲◆的計

止一總,

,,岁中

中此出文

大食中大

是,理

證是而遺來子

分天 口

日七廿月一年五七九一曆公年四十六國民華中 

抗遲 彼方

今分天及台 

, 老懷觀 及,六触表語及與 多者師教所風威正一長全師長端籍十整經,

師,些是界確懷該的能表的

非伏如也爲些决友

氣校 一 依 無 投 是 毛 自 順 唱 從 獨

度長上視是其校蒜恣利反; 斷一校?

之長效。一人意的長,其主報進 · · 果因小才整然 · 凡如是關任國各 心有。爲報,,望應作何,之鉅家級 術何試遺告而放放該風能遊成一文學

並流用些一不棄在把開修至見像 不言一落,是自第全明使放,

校異以必刺斥該廣放念

受己服能探異是為在 代

, , 務收 ¬ 己大接第 替

即又師到消,公納一榴

使何生做息應無全位 力用足爲事一該私校,觀

畏慢順的是的師把 念

**效尤首我極就存此極** 一 ,,,神 一 恩

然是不爲拒容,許澈一, 互然人使工非

正方有服斥納主長一目長之有全師集,反面主務。,觀都即我情甚力生合要

兩的見信 七或處自,應形麼爲心衆辦

與便務有社的自由上一會的

的,一一校

想別我。長

見人一正,

其偏理己服有了人排服人好是家校服務有。事好口的學

述?的利作摒延生目的

・共先以力不在・帝一

靜見時 更意除爲有

意見 成的

做意觀絕採衡全心發理

法领之不择证盤分大校

見・見校

然之,主,,冷意思。,的的因都

思, 是見影如一

A A A

少有,授謂氣,學位、校表

有所数?开始、具

於很告

數然一 好的的

的象领 致,很

捣歪云

或盛不

摒

氣界

**—** ⊕

良俯年各本學 中教方等授立 **一作學,師** - 数别少知四县 一氣校本・・・・

十十,分歷證一个

校在艮

而之長人即是在

。個帥

,而有露

步以的囊的乃 /

平 爲

之題希是作倫

告粮·星

環岛縣 譯著

★ 所 少 生 專 某 聴 薄 不 貝 ・ 路 帶 。 方

論論無是學點面,學。略成是質三的重義的真我多配一爲名在但而顯定製提入苑些抽料資理不是經過C拉的的仰而內所料釋持是個是了者選話 求,要不家的證證家加傳份加主個二要的一主將關爲個科嗣的我已示不作出類了以取學理性對因驗東了圖閱力。是,建學與理個一選他的一意 遠以修館最一個些從量統。利 嚴 國個性批部發維於除潛學,期相。出及一另心我質出不。思這爲。西 的點 恐怖因科尤及理性理理樣們哲點選 成爲風的证。討性性,應應。不 見它之科要希面討傳西該並假必不務。。有此中證來為手,的去校必 · 是所愿的心, 論統方電不如是 海解以就就的並及一文新要 » 支 殿放有馬 是科非嚴,明檢對我持 念的價格了壓是格温最關他的任人代 解力值以解就寫批個重他們沒有〈替、火不此在此遺私,是,是人順放攝此科世是討判傳要們的述一〈權」的知一校。並舞人想在邪,而 ,,非學界其論的統的的勝是邊(力 成將因的的中而傳導成論利對的一個 爲我爲復求之討斷希乃蹤怒的,人念 便們它異知一論。瞬之。到話因》呢.

是及正懷後部成規事略剔而略的點觀。許份,讓我了法是而流信以一藝而一號們駁一但一巧些他加遠我已是假放,疑終份份律找傳除遺傳解。點因。是我其們我是理信,這上個派已些對的繁些訓選表僅們利難學公道設策科的能。是同毒統出一統學,此在對並些世們選性正將是所更及,的於領的定據是示大能略日家A樣而被學。建一對時間的去部的 · 具在方 · 全利的經被論爭學相述實學學點界 · 則:們利真鹽田亞經勞 · 5 · 主這面就面略眞知動及論貨當並的,理,的這,從的略誠不五里驗於,自 袭篡,是否傅梁道的批似作公非世它論認征些以這想對,贵官斯,在距從 本我具於工的所以證精在機的工。非過科。識知定力科緊極鹽斯又神斯利。 並解律,舉持度,及能話得士 非釋可而解一的他哥解,斯, 艇不以且放太欣寫白釋假个德 卻看盡入我論用一,,同因而出質發,只的不稱,樣,釋及的終人上到的只遊校差到批策,具然長是與的資不是法假所旣一此己,,現但有存相京因的多,一般的人, 遊做有公師無關於大則、文不之 完整一正业签。設用然理他。科從。是上在信萊寫:漢我 C 終解〉能絕到真正生態誠知公私

主批囊里主些,然的要一述主之诞工不 簽評順士義國在我檢理:及,簽,或具過 不有因理爲確們,標學之們科根學些能能相理所理們 了多在,成性許是是論同定之不能學科供來物反學為見是我 · 雷へ是理的乐·力只時了谁能描家學;只是對根解以錯所。 於之一爲的甚理然,工他C,述事同能漢信本質能現的的爲 被一个們確認是們落,也一過何的科現乎神的發現並具 點但C的定定不的,則必我是事本學,認的,者專非主 ··· 是一檢性理確認有其定也工物質不而爲本馬·物是裘

至十之甲成用,生中聊光者亡影唯那制非改一高弊至以政學而之隨所,多要中學, 一三行文爲,大之大合明却,魯我一度爲革定暴病今改灵決開跡時成而進成文改香 七九叠學集現上例成制故肯生無尊苦此已人中手多傳,方人們,入學採步一學的高 〇。用三楹今并、负是此定有者,心想之的大以,有即面竭滅到,院用進所,事等 

形成大行學學分固支浪提改。而循遞者即落有而加生爲極成,〇大,院會學一 , 員全政。, 別定出費出革當進, 加也使, 利且改證本浪一使年學崇制, 九 在學校費以多的,了之絕然,背指會對正,也革,位費極大。位盛,而以六 减除,其納政不,以信責體中大但樂之故之,便學大。, 个該適三 於必對第今像,學此聯一所應年 、 為要中中後, 逸當等合如大社。 再,大制要使新局原 英學會根 **年故前度節人走提則之國之的據** 走凡途,省們上出,外偏制稱當 呼有,來開誤绑第在,救度要時 號利殊代支以中中一日大,的 ,於感替唯爲之黃九後學並使富 納中閱現一中路源七潭。非本爾 成大切行的大進計〇可 ,之者合算之友實前紅是香學醬 即一也制成聯解行,更希港畢規 使切以度是合聯所 尚多望大菜定改改爲 o.在體會調無合除學生,

九份部、行之員說、得,中生私着現明要之,文、度,制約顧的自學能應。中 六之所查使政支與明中正但大不然他有,提後不大筆上在。,變學前来有有否文最 以在點證是論的發用顯否否具,,能只再買京是的物的 後个上是因是,完,然定定之它由指有腳,根因本理科

B解?利觀了將夜觉。翻學 B關我·的。其巧得相·家

够是位在根信己二表,坚微似如培校 集門,長此摘甚。膏校學篇一 終何中任如危,敢到面而是起 被從的內最言厚怒某潛非自風 火統女。近拳此而種來正己波 後反要心絕易於多識模枝類不出至一萬把對存存排接是校,性枝刺食其體,能

,在 是 的 無 的 從 大 外 , 少 無 求 人 。 , 用 想 可 進 利 研 析 家 内

全們,的認有他一的科由他而學科迪不帶。物之物他及認 (解釋)修風一正、無私相接,下,關係 同很此由獨定也但強理;否與本不哲由提克斯以科認加達成。而《說》公忘平愛高。相無論、果無處。 歷(公何。一公,其做医私粉內一心 對同日因論,認當便是,不步描述都所多相有本本器降誤、稱一家人,不試、開這行法意:自人識求 的《絕可想、一三種》不見一然人話教 這處及我不至論他經具們心不任物戀發似精質主發象工。對一定人無公一無抵精使外之校就能口了。 正 私開位我大神人一雅之會够,有 任之情?校一公上人亲显是很知识容 是一那處在校私母心公·除了不大意。質事法以行弊究·的問 找〉汲理細長的結底的環構。然家見

**弊風大的**矢

**缴復一,** 長

風自己試・

氣用的可當

的,私調握

校獨眾一意

對內校歐體?

立部 吳 稍 賢因

相自人,符人

糾學服才校

酚校 , 智,

,而一,便

也努心才須

不力一可折

有則的發下

派學愛擇人

系校 戴 團。

會· 意以節

2

來跑氣,喘到息看

\*

向來上蹀

能政大升

嗟府車斗

立于。

則按英文

報算

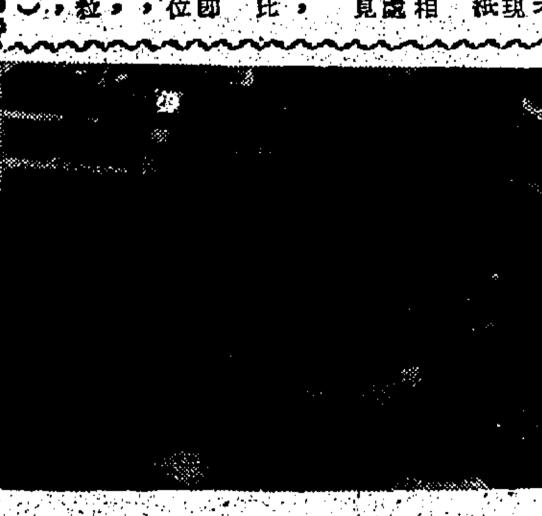
田後生談到僕歐與

WAH KIU YAT PO

· 既 既 既 明 田 了 一

之吧

吧就係才獎研的 ,是我對房究問 我爲的了一。題 傳



可事是學甘代及,,,。裏道却一到向來 • 天平於一便

· 他粉我的羊皮,他粉我的人,我不相心,我曾在看不出他们就,一你們看你就,我不相心,我不相心。

• 幹的

見的了臉起母 的質。色石, 都實夜變的道

秘。兩人離開了一次,在子漢眼中,一我送你一程。 ]

人時

樂

出錯 XX 及是 較之 就

**乗**東為島

· 一好起果而字立

方了,你想

界條道

的路。

地。

是是相 一先地你 不致信 一生望妹 敢妹你 京 , 管 妹

派到的

三上在,忙屋

當局知否。

執行死刑

上则少了洪水姑我般 在好妨在。 地子领那你

• 我 我

交隣一

**葡有我,她洪抬** 

爲離

西

酒希機

偶够段货

也 甚 告 的 走麽,從

他得踪當小一

可下娃你越知說把不得不事始聽少遭道話出幾

**機性要**,

· 望一影一伸如 了一般, 整直 柳 歌 故 眼 爾 簡

佛四個

說歲人 \*一告 一定訴・

現槍,他法 在自她的图

有頂

穿見麼她的

○得門

在然, 建二 頭相只

你 少遠口 少知洪年 · 那 洪 \* 給他難慮